



# wiroSTRONGLAY

|      |                                                                             |             |
|------|-----------------------------------------------------------------------------|-------------|
| [de] | Produktdatenblatt   CPE MATRATZENSCHONER                                    | Seite 2     |
| [en] | Product data sheet   CPE MATTRESS PROTECTOR                                 | Page 5      |
| [nl] | Productgegevensformulier   CPE-MATRASBESCHERMERS                            | Zijde 8     |
| [fr] | Fiche produit   HOUSSE DE MATELAS CPE                                       | Page 11     |
| [es] | Hoja de datos del producto   PROTECTOR DE COLCHÓN DE CPE                    | Página 14   |
| [it] | Scheda prodotto   PROTEZIONI PER MATERASSI IN CPE                           | Pagina 17   |
| [el] | Δελτίο δεδομένων προϊόντος   ΚΑΛΥΜΜΑΤΑ ΣΤΡΩΜΑΤΟΣ CPE                        | Σελίδα 20   |
| [tr] | Ürün Bilgi Formu   CPE YATAK KORUYUCU                                       | Sayfa 23    |
| [ru] | Техническая спецификация   НАМАТРАСНИКИ ИЗ ХЛОРИРОВАННОГО ПОЛИЭТИЛЕНА (CPE) | Страница 26 |
| [pl] | Karta produktu   OCHRONIACZE CPE NA MATERAC                                 | Strona 29   |
| [da] | Produktdatablad   CPE-MADRASBESKYTTERE                                      | Side 32     |
| [sv] | Produktdatablad   CPE MADRASSKYDD                                           | Sida 35     |
| [no] | Produktdatablad   CPE-MADRASSBESKYTTERE                                     | Side 38     |
| [cs] | Informační list výrobku   CPE CHRÁNIČ MATRACE                               | Strana 41   |
| [hu] | Termékadatlap   CPE MATRACVÉDŐK                                             | Oldal: 44   |
| [sk] | Informačný list výrobku   CPE CHRÁNIČ MATRACA                               | Strana 47   |
| [sl] | Podatkovni list izdelka   CPE ZAŠČITNA PREVLEKA ZA VZMETNICO                | Stran 50    |
| [ro] | Fișa produsului   PROTECȚIE DIN CPE PENTRU SALTEA                           | Pagina 53   |
| [pt] | Folha de dados do produto   PROTETOR DE COLCHÃO EM CPE                      | Página 56   |
| [lt] | Gaminio duomenų lapas   CPE ČIUŽINIO APSAUGOS                               | Puslapis 59 |
| [lv] | Produkta datu lapa   CPE MATRACĀ AIZSARGS                                   | Lappuse 62  |
| [bg] | Информационен лист за продукта   CPE ПРОТЕКТОР ЗА МАТРАЦИ                   | Страница 65 |
| [uk] | Технічний лист   ЧОХЛИ ДЛЯ МАТРАЦА CPE                                      | Сторінка 68 |
| [et] | Toote teabeleht   CPE-MADRATSIKATTED                                        | Lk 71       |
| [fi] | Tuotetietolehti   CPE-PATJANSUOJUS                                          | Sivu 74     |





CPE MATRATZENSCHONER

Rundum eingefasster Gummizug | Geprägt



PREMIUM





# Produktdatenblatt

# wiroSTRONGLAY



| Hersteller           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|----------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Firma + Anschrift    | WIROS Wilfried Rosbach GmbH, Karl-Arnold-Str. 5, 47877 Willich, Deutschland                                                                                                                                                                                                                               |
| Handelsmarke         | care & serve®                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| Produktbeschreibung  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| Kategorie            | PREMIUM                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| Produktbezeichnung   | care & serve® PREMIUM   wirosSTRONGLAY   CPE Matratzenschoner<br>Rundum eingefasster Gummizug   Geprägt                                                                                                                                                                                                   |
| Produkteigenschaften | Geprägt<br>Rundum eingefasster Gummizug                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| Material             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| Material             | Cast Polyethylen                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| Materialstärke       | ≈ 0,05 mm (± 5%)                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| Verwendung           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| Verwendungszweck     | Einweg-Matratzenschoner zum Abdecken von Matratzen gegen Feuchtigkeit und Schmutz.                                                                                                                                                                                                                        |
| Lebensmittelkontakt  | Ein kurzzeitiger indirekter Kontakt mit Lebensmitteln ist zulässig.                                                                                                                                                                                                                                       |
| Verwendungshinweis   | Einwegprodukt                                                                                                                                                                                                        |
| Einschränkung        | Nicht zum Einpacken und Lagern von Lebensmitteln geeignet.                                                                                                                                                                                                                                                |
| Einsatzgebiete       | Krankenhaus   Altenheim   u.a. Fachkreise                                                                                                                                                                            |
| Materialzusatzinfo   | latexfrei                                                                                                                                                                                                            |
| Gesundheitshinweis   | Soweit nach aktuellem Stand der Technik bekannt, enthalten die Produkte keine toxischen, karzinogenen oder mutagenen Substanzen, wenn sie gemäß ihrer vorgesehenen Verwendung eingesetzt werden.<br>Dieses Produkt enthält keine bekannten Allergene oder toxischen Stoffe gemäß den aktuellen Standards. |
| Standards            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| VO (EU) 2023/988     | Verordnung (EU) Nr. 2023/988 über die allgemeine Produktsicherheit                                                                                                                                                                                                                                        |
| VO (EG) 1935/2004    | Verordnung über Materialien und Gegenstände, die dazu bestimmt sind, mit Lebensmitteln in Berührung zu kommen                                                                                                        |
| VO (EU) 10/2011      | Verordnung über Materialien und Gegenstände aus Kunststoff, die dazu bestimmt sind, mit Lebensmitteln in Berührung zu kommen                                                                                                                                                                              |







# Produktdatenblatt

# wiroSTRONGLAY



| Anwendung          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|--------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Gebrauchsanweisung | <p><b>Vor dem Gebrauch</b></p> <p>Entnehmen Sie den Einweg-Matratzenüberzug aus der Verpackung und überprüfen Sie ihn auf Beschädigungen oder Defekte. Stellen Sie sicher, dass er sauber und hygienisch ist.</p> <p><b>Handhabung</b></p> <p>Stellen Sie sicher, dass die Matratze sauber und trocken ist, bevor Sie den Einweg- Matratzenüberzug verwenden. Entfernen Sie gegebenenfalls bestehende Bettwäsche oder andere Überzüge von der Matratze.</p> <p>Legen Sie den Einweg-Matratzenüberzug über die Matratze und positionieren Sie ihn so, dass er die gesamte Oberfläche der Matratze bedeckt. Ziehen Sie den Überzug über die Ecken der Matratze, um den Überzug fest an Ort und Stelle zu halten. Achten Sie darauf, dass der Überzug gleichmäßig und glatt sitzt.</p> |
| Sicherheitshinweis | Gemäß unserer Risikoanalyse nach EN ISO 14971:2019 + A11:2021 sind für dieses Produkt keine zusätzlichen Sicherheitshinweise erforderlich.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| Entsorgung         | Unbenutzte und nicht kontaminierte Produkte können umweltgerecht verbrannt oder auf Deponien entsorgt werden. Kontaminierte Produkte müssen, gemäß der geltenden nationalen Gesetze und Vorschriften je Kontaminationsart, entsorgt werden.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| Haltbarkeit        | 5 Jahre ab Produktionsdatum, sofern unbenutzt und bei korrekter Lagerung.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| Lagerung           | <p>Vor Sonneneinstrahlung schützen.</p> <p>Trocken lagern.</p> <p>Unsachgemäße Lagerung kann zur Reduktion der Haltbarkeit führen.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| Rückverfolgbarkeit | <p>Chargenbezogene Rückverfolgbarkeit von der Bedarfsermittlung bis zum Lagerabgang.</p> <p>Produktdatenblatt Version 1 gültig ab Charge 2617 +</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |



| Verpackung |                                                                                                                          |
|------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Recycling  | <p>Lizenziert gemäß VerpackG, Lizenznummer DE1618662887322.</p> <p>Bitte führen Sie die Verpackung dem Recycling zu.</p> |



| www.wiros.de |                                                                                                                                                                   |
|--------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| WEB          | <a href="https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/">https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/</a> |

| Variante 1          |                     |             |                    |                  |               |
|---------------------|---------------------|-------------|--------------------|------------------|---------------|
| Variantenmerkmal    | gebündelt           |             |                    |                  |               |
| Verkaufseinheit     | 100 Stück/Karton    |             |                    |                  |               |
| Verpackungsebene 1  | 10 Stück/Polybeutel |             |                    |                  |               |
| Mindestbestellmenge | 1 Karton            |             |                    |                  |               |
| Artikelnummern      | Artikelnummer       | Farbe       | Größe (B x L x H)  | Toleranz         |               |
|                     | 85192322            | blau        | ≈ 90 x 210 x 20 cm | ± 1 cm           |               |
| GTINs               | Artikelnummer       | Unit of Use | Verpackungsebene   | Verpackungsebene | Karton        |
|                     | 85192322            | -----       | 4051642375021      | -----            | 4051642875026 |

Die Zahlenangaben zu Maßen, Gewichten, Stärken und Toleranzen sind als Sollwerte zu verstehen und können abweichen.

Die Angaben stützen sich auf den aktuellen Stand unserer Kenntnisse. Sie sind keine garantierte Zusicherung von Produkteigenschaften und begründen kein vertragliches Rechtsverständnis. Angaben, die älter als 2 Jahre sind, bitte erneut bestätigen lassen.

Eingabefehler und Irrtümer vorbehalten.

Die zur Verfügung gestellten Produktdatenblätter sind Eigentum der WIROS Wilfried Rosbach GmbH. Die WIROS Wilfried Rosbach GmbH ist Inhaberin aller Urheber-/Nutzungs- und Verwertungsrechte der Produktdatenblätter. Es ist nicht gestattet die Produktdatenblätter zu ändern oder die Piktogramme zu nutzen. Die zur Verfügung gestellten Produktdatenblätter dürfen nur im Zusammenhang mit Original-WIROS-Produkten zu Grunde gelegt werden.





CPE MATTRESS PROTECTOR

Elastic edging all around | Stamped



PREMIUM





# Product data sheet

## wiroSTRONGLAY



| Manufacturer                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|-----------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Company + Address           | WIROS Wilfried Rosbach GmbH, Karl-Arnold-Str. 5, 47877 Willich, Germany                                                                                                                                                                                                                             |
| Trademark                   | care & serve®                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| Product description         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Category                    | PREMIUM                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| Product description         | care & serve® PREMIUM   wirosSTRONGLAY   CPE mattress protector<br>Elastic edging all around   Stamped                                                                                                                                                                                              |
| Product features            | Marked<br>Elastic edging all around                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| Material                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Material                    | Cast polyethylene                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| Thickness                   | ≈ 0.05 mm (± 5%)                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Application                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Intended use                | Disposable mattress protector to cover mattresses against moisture and dirt.                                                                                                                                                                                                                        |
| Contact with food produce   | Short-term indirect contact with foodstuffs is permitted.                                                                                                                                                                                                                                           |
| Notes on use                | Disposable product                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| Limitation                  | Not suitable for packing or storing food.                                                                                                                                                                                                                                                           |
| Application areas           | Hospital   Old people's home   inc. specialist circles                                                                                                                                                                                                                                              |
| Supplementary material info | Latex-free                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| Health advice               | As far as is known according to the current state of the art, the products do not contain any toxic, carcinogenic or mutagenic substances when used in accordance with their intended use.<br>This product does not contain any known allergens or toxic substances according to current standards. |
| Standards                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| VO (EU) 2023/988            | Regulation (EU) No 2023/988 on general product safety                                                                                                                                                                                                                                               |
| VO (EG) 1935/2004           | Regulation regarding plastic materials and articles intended to come into contact with food.                                                                                                                                                                                                        |
| VO (EU) 10/2011             | Regulation on plastic materials and articles intended to come into contact with food                                                                                                                                                                                                                |







# Product data sheet

# wiroSTRONGLAY



| Use                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|----------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Instructions for use | <p><b>Before use</b></p> <p>Remove the disposable mattress cover from the packaging and check it for damage or defects. Make sure that it is clean and hygienic.</p> <p><b>Use</b></p> <p>Make sure that the mattress is clean and dry before using the disposable mattress cover. Remove any bedding or other covers from the mattress as necessary. Lay the disposable mattress cover over the mattress and position it in such a way that it covers the entire surface of the mattress. Pull the cover over the corners of the mattress in order to keep the cover securely in place. Ensure that the cover fits evenly and smoothly.</p> |
| Safety notice        | According to our risk analysis under EN ISO 14971:2019 + A11:2021, no additional safety instructions are required for this product.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| Disposal             | Unused and uncontaminated products can be incinerated in an environmentally friendly manner or disposed of at a waste disposal site. Contaminated products must be disposed of in accordance with the national laws and regulations valid for the respective type of contamination.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| Shelf life           | 5 years from the production date, if unused and stored correctly.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| Storage              | <p>Keep out of direct sunlight.</p> <p>Store in a dry place.</p> <p>Incorrect storage can lead to a reduction in the shelf life.</p> <div></div>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| Traceability         | <p>Batch-related traceability from the determination of requirements to issuing.</p> <p>Product data sheet Version 1 Valid from Batch 2617 +</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |

| Packaging |                                                                                                                                                                                                                                           |
|-----------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Recycling | <p>Licensed in accordance with VerpackG (German Packaging Act), Licence number DE1618662887322.</p> <p>Please recycle the packaging.</p> <div></div> |

| www.wiros.de |                                                                                                                                                                   |
|--------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| WEB          | <a href="https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/">https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/</a> |

| Variant 1              |                        |             |                           |                 |               |
|------------------------|------------------------|-------------|---------------------------|-----------------|---------------|
| Sales unit             | 100 Unit/Cardboard box |             |                           |                 |               |
| Packaging level 1      | 10 Unit/Polybag        |             |                           |                 |               |
| Minimum order quantity | 1 Cardboard box        |             |                           |                 |               |
| Item numbers           | Item number            | Colour      | Tolerance                 |                 |               |
|                        | 85192322               | blue        | ≈ 90 x 210 x 20 cm ± 1 cm |                 |               |
| GTINs                  | Item number            | Unit of Use | Packaging level           | Packaging level | Cardboard box |
|                        | 85192322               | -----       | 4051642375021             | -----           | 4051642875026 |

The numerical data for the measurements, weights, thicknesses and tolerances are target values, and there may be some deviation.

The information represents the current state of our knowledge. It offers no guarantee of the product characteristics and does not form the basis of a contractual legal understanding. Please reconfirm any information that is older than 2 years.

Typographical and other errors excepted.

The product data sheets provided are the property of WIROS Wilfried Rosbach GmbH. WIROS Wilfried Rosbach GmbH is the owner of all copyrights and rights of use and exploitation for the product data sheets. It is not permitted to change the product data sheets or to use the pictograms. The product data sheets provided may only be used in conjunction with original WIROS products.





CPE-MATRASBESCHERMERS

Random ingenaaid elastiek | Met reliëf



PREMIUM







# Productgegevensformulier

## wiroSTRONGLAY



| Fabrikant                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|----------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Firma + Adres              | WIROS Wilfried Rosbach GmbH, Karl-Arnold-Str. 5, 47877 Willich, Deutschland                                                                                                                                                                                                              |
| Handelsmerk                | care & serve®                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| Productbeschrijving        |                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| Categorie                  | PREMIUM                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| Productomschrijving        | care & serve® PREMIUM   wirosSTRONGLAY   CPE-matrasbeschermers<br>Rondom ingenaaid elastiek   Met reliëf                                                                                                                                                                                 |
| Producteigenschappen       | Gevormd<br>Rondom ingenaaid elastiek                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Materiaal                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| Materiaal                  | Cast polyethyleen                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| Sterkte materiaal          | ≈ 0,05 mm (± 5%)                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| Gebruik                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| Toepassing                 | Wegwerpmatrasbeschermer voor het afdekken van matrassen tegen vocht en vuil.                                                                                                                                                                                                             |
| Voedselcontact             | Kort indirect contact met voedingsmiddelen is toegestaan.                                                                                                                                                                                                                                |
| Gebruiksaanwijzingen       | Wegwerpproduct                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| Voorbehoud/beperking       | Niet geschikt voor het verpakken en opslaan van levensmiddelen.                                                                                                                                                                                                                          |
| Toepassingsgebieden        | ziekenhuis   verzorgingshuis   o.a. specialisten                                                                                                                                                                                                                                         |
| Extra materiaal informatie | latexvrij                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| Gezondheidsinformatie      | Voor zover bekend volgens de huidige stand van de techniek, bevatten de producten geen giftige, kankerverwekkende of mutagene stoffen als ze worden gebruikt overeenkomstig hun beoogde doel.<br>Dit product bevat geen bekende allergenen of giftige stoffen volgens de huidige normen. |
| Standards                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| VO (EU) 2023/988           | Verordening (EU) Nr. 2023/988 inzake algemene productveiligheid                                                                                                                                                                                                                          |
| VO (EG) 1935/2004          | Verordening voor materialen en kunststof voorwerpen die bestemd zijn voor contact met levensmiddelen.                                                                                                                                                                                    |
| VO (EU) 10/2011            | Verordening over materialen en voorwerpen van kunststof die bedoeld zijn om met levensmiddelen in aanraking te komen                                                                                                                                                                     |





# Productgegevensformulier

## wiroSTRONGLAY



| Gebruik                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
|--------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Gebruiksaanwijzing                                           | <p>Vóór gebruik</p> <p>Neem de wegwerpmatrasbeschermer uit de verpakking en controleer hem op beschadigingen of gebreken. Verzekert u zich ervan dat hij schoon en hygiënisch is.</p> <p>Gebruik</p> <p>Controleer of het matras schoon en droog is voordat u de wegwerpmatrasovertrek gebruikt. Verwijder het eventueel aanwezige beddengoed of andere overtrekken van het matras.</p> <p>Leg de wegwerpmatrasovertrek over het matras en leg hem dusdanig neer dat hij het volledige oppervlak van het matras bedekt. Trek de overtrek over de hoeken van het matras, zodat hij goed op zijn plaats blijft zitten. Let erop dat de overtrek gelijkmatig en glad is aangebracht.</p> |
| Veiligheidsvoorschriften                                     | Volgens onze risicoanalyse in overeenstemming met EN ISO 14971:2019 + A11:2021 zijn er geen aanvullende veiligheidsvoorschriften vereist voor dit product.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| Verwijdering                                                 | Ongebruikte en niet besmette producten kunnen milieuvriendelijk worden verbrand of op vuilstortplaatsen worden verwerkt. Besmette producten moeten volgens de geldende nationale wetten en voorschriften, naargelang de besmettingsaard, worden vernietigd.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| Houdbaarheid                                                 | 5 jaren na productiedatum, voor zover ongebruikt en bij correcte opslag.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| Opslag                                                       | <div>Beschermen tegen direct zonlicht</div> <div>Droog bewaren</div> <div>Onjuiste opslag kan leiden tot een kortere houdbaarheid.</div> <div></div>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| Traceerbaarheid                                              | Traceerbaarheid van de charges, vanaf het onderzoek naar de behoeften tot aan de levering                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| Productgegevensformulier Versie 1 geldig vanaf charge 2617 + |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |

| Verpakking |                                                                                                                                                                                                                   |
|------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Recycling  | <div>Licentie verleend volgens VerpackG, licentienummer DE1618662887322.</div> <div>Recycle de verpakking.</div> <div></div> |

| www.wiros.de |                                                                                                                                                                   |
|--------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| WEB          | <a href="https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/">https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/</a> |

| Variant 1                 |                           |             |                    |                   |               |
|---------------------------|---------------------------|-------------|--------------------|-------------------|---------------|
| Verkoopeenheid            | 100 Stuks/Doos            |             |                    |                   |               |
| Verpakkingslaag 1         | 10 Stuks/Polyethyleen zak |             |                    |                   |               |
| Minimum bestelhoeveelheid | 1 Doos                    |             |                    |                   |               |
| Artikelnummers            | Artikelnummer             | Kleur       | Tolerantie         |                   |               |
|                           | 85192322                  | blauw       | ≈ 90 x 210 x 20 cm | ± 1 cm            |               |
| GTINs                     | Artikelnummer             | Unit of Use | Verpakkingsniveau  | Verpakkingsniveau | Doos          |
|                           | 85192322                  | -----       | 4051642375021      | -----             | 4051642875026 |

De cijfers aangaande maten, gewichten, sterkte en toleranties dienen als normen te worden begrepen en kunnen afwijken.

Deze gegevens zijn gebaseerd op onze actuele kennis. Ze zijn geen gegarandeerde toezegging van producteigenschappen en zijn niet gebaseerd op een wettelijke overeenkomst. Informatie die ouder is dan 2 jaar dient opnieuw bevestigd te worden.

Invoerbouten en vergissingen voorbehouden.

De ter beschikking gestelde productinformatiebladen zijn eigendom van WIROS Wilfried Rosbach GmbH. WIROS Wilfried Rosbach GmbH is houder van alle auteurs-/gebruiks- en exploitatierechten van de productinformatiebladen. Het is niet toegestaan de productinformatiebladen te wijzigen of de pictogrammen te gebruiken. De ter beschikking gestelde productinformatiebladen mogen alleen gebruikt worden in combinatie met originele WIROS-producten.



HOUSSE DE MATELAS CPE

Pourtour élastiqué | Gaufré



PREMIUM







Fiche produit

wiroSTRONGLAY



| Fabricant                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
|-----------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Société + Adresse                       | WIROS Wilfried Rosbach GmbH, Karl-Arnold-Str. 5, 47877 Willich, Allemagne                                                                                                                                                                                                                                  |
| Marque commerciale                      | care & serve®                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| Description du produit                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| Catégorie                               | PREMIUM                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Désignation du produit                  | care & serve® PREMIUM   wiroSTRONGLAY   Housse de matelas CPE<br>Pourtour élastique   Gaufré                                                                                                                                                                                                               |
| Caractéristiques du produit             | Gaufré<br>Pourtour élastique                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| Matériau                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| Matériau                                | Polyéthylène Cast                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| Épaisseur du matériau                   | ≈ 0,05 mm (± 5%)                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| Utilisation                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| Usage prévu                             | Housse de matelas à usage unique pour recouvrir les matelas et protéger contre l'humidité et la saleté.                                                                                                                                                                                                    |
| Contact avec les aliments               | Un contact indirect de courte durée avec les aliments est autorisé.                                                                                                                                                                                                                                        |
| Remarque d'utilisation                  | Produit à usage unique                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| limitation                              | Déconseillé pour l'emballage et le stockage d'aliments                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Domaines d'utilisation                  | Hôpital   maison de retraite   autres groupes spécialisés                                                                                                                                                                                                                                                  |
| Infos supplémentaires sur les matériaux | sans latex                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| Conseils en matière de san              | Dans la mesure où l'état actuel de la technique le permet, les produits ne contiennent aucune substance toxique, cancérigène ou mutagène lorsqu'ils sont utilisés conformément à leur usage prévu.<br>Ce produit ne contient pas d'allergènes ou de substances toxiques connus selon les normes actuelles. |
| standards                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| VO (EU) 2023/988                        | Règlement (UE) n° 2023/988 relatif à la sécurité générale des produits                                                                                                                                                                                                                                     |
| VO (EG) 1935/2004                       | Ordonnance relative aux matériaux et objets en matière plastique destinés à entrer en contact avec des produits alimentaires.                                                                                                                                                                              |
| VO (EU) 10/2011                         | Ordonnance sur les matériaux et objets en matière plastique destinés à entrer en contact avec les denrées alimentaires                                                                                                                                                                                     |





# Fiche produit

# wiroSTRONGLAY



| Utilisation          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|----------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Mode d'emploi        | <div>Avant utilisation</div> <div>Retirez l'alèse à usage unique de son emballage et vérifiez qu'elle n'est pas endommagée ou défectueuse. Assurez-vous qu'elle est propre et hygiénique.</div> <div>Manipulation</div> <div>Assurez-vous que le matelas est propre et sec avant d'utiliser l'alèse à usage unique. Retirez les draps ou autres housses du matelas si nécessaire.</div> <div>Placez l'alèse à usage unique sur le matelas et positionnez-la de manière à ce qu'elle recouvre toute la surface du matelas. Tirez l'alèse sur les coins du matelas pour la maintenir fermement en place. Veillez à ce que l'alèse soit uniforme et lisse.</div> |
| Consigne de sécurité | Selon notre analyse des risques selon EN ISO 14971:2019 + A11:2021, aucune consigne de sécurité supplémentaire n'est requise pour ce produit.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| Élimination          | Les produits non utilisés et non contaminés peuvent être incinérés dans le respect de l'environnement ou mis en décharge. Les produits contaminés doivent être éliminés conformément aux lois et réglementations nationales en vigueur pour chaque type de contamination.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Durabilité           | 5 années à compter de la date de production, si non utilisé et stocké correctement.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| Stockage             | <div>Protéger du rayonnement solaire.</div> <div>Stocker à sec.</div> <div>Un stockage inapproprié peut réduire la durabilité.</div> <div></div>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Traçabilité          | <div>Traçabilité relative aux lots, de l'évaluation des besoins à la sortie du stock.</div> <div>Fiche produit Version 1 valable à partir du lot 2617 +</div>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |

| Emballage |                                                                                                                                                                                                                                   |
|-----------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Recyclage | <div>Licencié selon VerpackG, numéro de licence DE1618662887322.</div> <div>Veuillez procéder au recyclage de l'emballage.</div> <div></div> |

| www.wiros.de |                                                                                                                                                                   |
|--------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| WEB          | <a href="https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/">https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/</a> |

| Variante 1                  |                      |             |                    |                    |               |
|-----------------------------|----------------------|-------------|--------------------|--------------------|---------------|
| Unité de vente              | 100 pièce/Carton     |             |                    |                    |               |
| Niveau d'emballage 1        | 10 pièce/Sachet poly |             |                    |                    |               |
| Quantité minimale commandée | 1 Carton             |             |                    |                    |               |
| Numéros d'articles          | Numéro d'article     | Couleur     | Tolérance          |                    |               |
|                             | 85192322             | bleu        | ≈ 90 x 210 x 20 cm | ± 1 cm             |               |
| GTINs                       | Numéro d'article     | Unit of Use | Niveau d'emballage | Niveau d'emballage | Carton        |
|                             | 85192322             | -----       | 4051642375021      | -----              | 4051642875026 |

Les valeurs de dimensions, poids, épaisseurs et tolérances doivent être considérées comme des valeurs nominales et peuvent différer.

Les informations sont basées sur l'état actuel de nos connaissances. Elles ne garantissent pas les propriétés des produits et ne constituent pas une interprétation contractuelle de la loi. Veuillez faire confirmer les données de plus de 2 ans.

Sous réserve d'erreurs et d'omissions.

Les fiches de données de produits mises à disposition appartiennent à l'entreprise WIROS Wilfried Rosbach GmbH. L'entreprise WIROS Wilfried Rosbach GmbH détient tous les droits d'auteur, d'utilisation et de reproduction des fiches de données produits. Il est interdit de modifier les fiches de données produits ou d'utiliser les pictogrammes. Il ne faut pas faire référence aux fiches de données de produits mises à disposition sans les produits WIROS d'origine.





# wiroSTRONGLAY

## PROTECTOR DE COLCHÓN DE CPE

Ribete elástico en todo el contorno | En relieve



PREMIUM







# Hoja de datos del producto

## wiroSTRONGLAY



| Fabricante                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|-----------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Empresa + Dirección                     | WIROS Wilfried Rosbach GmbH, Karl-Arnold-Str. 5, 47877 Willich, Alemania                                                                                                                                                                                                                |
| Marca registrada                        | care & serve®                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| Descripción del producto                |                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| Categoría                               | PREMIUM                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| Denominación del producto               | care & serve® PREMIUM   wirosSTRONGLAY   Protector de colchón de CPE<br>Ribete elástico en todo el contorno   En relieve                                                                                                                                                                |
| Características del producto            | Estampados<br>Ribete elástico en todo el contorno                                                                                                                                                                                                                                       |
| Material                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| Material                                | Polietileno fundido                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Grosor del material                     | ≈ 0,05 mm (± 5%)                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| Uso                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| Finalidad                               | Protectores de colchón desechables para proteger los colchones de la humedad y la suciedad.                                                                                                                                                                                             |
| Contacto con alimentos                  | Se admite un contacto indirecto a corto plazo con alimentos.                                                                                                                                                                                                                            |
| Información de uso                      | Producto desechable                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Limitación                              | No es apto para empaquetar y almacenar alimentos.                                                                                                                                                                                                                                       |
| Campos de aplicación                    | Hospital   Residencia de ancianos   Otros grupos especialistas                                                                                                                                                                                                                          |
| Información adicional sobre el material | sin látex                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| Mensaje de carácter sanitario           | Por lo que se sabe según el estado actual de la técnica, los productos no contienen sustancias tóxicas, cancerígenas o mutágenas si se utilizan de acuerdo con su finalidad prevista.<br>Este producto no contiene alérgenos ni sustancias tóxicas conocidas según las normas vigentes. |
| Normas                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| VO (EU) 2023/988                        | Reglamento (UE) n.º 2023/988 relativo a la seguridad general de los productos                                                                                                                                                                                                           |
| VO (EG) 1935/2004                       | Reglamento relativo a materiales y objetos de plástico destinados a entrar en contacto con los alimentos.                                                                                                                                                                               |
| VO (EU) 10/2011                         | Reglamento sobre materiales y objetos de plástico destinados a entrar en contacto con alimentos                                                                                                                                                                                         |





# Hoja de datos del producto

## wiroSTRONGLAY



| Uso                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|-------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Instrucciones de uso    | <p><b>Antes de usar</b></p> <p>Saque la funda de colchón desechable del embalaje y compruebe si presenta daños o defectos. Asegúrese de que está limpia e higiénica.</p> <p><b>Manipulación</b></p> <p>Asegúrese de que el colchón está limpio y seco antes de utilizar la funda de colchón desechable. Retire la ropa de cama u otras fundas del colchón. Coloque la funda de colchón desechable sobre el colchón y dispóngala de modo que cubra toda la superficie del colchón. Tire de la funda para engancharla en las esquinas del colchón y que se mantenga en su sitio bien ajustada. Procure que la funda quede uniforme y lisa.</p> |
| Indicación de seguridad | Según nuestro análisis de riesgos conforme a la norma EN ISO 14971:2019 + A11:2021, no se requieren instrucciones de seguridad adicionales para este producto.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| Eliminación             | Los productos no utilizados y no contaminados pueden incinerarse de forma respetuosa con el medio ambiente o eliminarse en vertederos. Los productos contaminados deben eliminarse de acuerdo con las leyes y reglamentos nacionales aplicables a cada tipo de contaminación.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| Durabilidad             | 5 años a partir de la fecha de producción, si no se utiliza y además se almacena correctamente.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| Almacenamiento          | <p>Proteger de la radiación solar.</p> <p>Almacenar siempre secos.</p> <p>La vida útil podría reducirse en caso de un almacenamiento inadecuado.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| Trazabilidad            | <p>Trazabilidad de lotes desde que se evalúan las necesidades hasta la salida de la mercancía.</p> <p>Hoja de datos del producto Versión 1 válido a partir de lote 2617 +</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |



| Embalaje  |                                                                                                             |
|-----------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Reciclaje | <p>Licencia según VerpackG, número de licencia DE1618662887322.</p> <p>Rogamos que recicle el embalaje.</p> |



| www.wiros.de |                                                                                                                                                                   |
|--------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| WEB          | <a href="https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/">https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/</a> |

| Variante 1                |                                |             |                           |                   |               |
|---------------------------|--------------------------------|-------------|---------------------------|-------------------|---------------|
| Unidad de venta           | 100 Unidad/Cartón              |             |                           |                   |               |
| Nivel de embalaje 1       | 10 Unidad/Bolsa de polietileno |             |                           |                   |               |
| Cantidad mínima de pedido | 1 Cartón                       |             |                           |                   |               |
| Números de artículo       | Número de artículo             | Color       | Tolerancia                |                   |               |
|                           | 85192322                       | azul        | ≈ 90 x 210 x 20 cm ± 1 cm |                   |               |
| GTINs                     | Número de artículo             | Unit of Use | Nivel de embalaje         | Nivel de embalaje | Cartón        |
|                           | 85192322                       | -----       | 4051642375021             | -----             | 4051642875026 |

Las cifras de dimensiones, pesos, espesores y tolerancias deben entenderse como valores nominales y pueden variar.

La información se basa en nuestros conocimientos actuales. No constituye una garantía de las propiedades del producto y no implica ningún tipo de relación contractual. Vuelva a confirmar los datos que tengan más de 2 años de antigüedad.

Reservado el derecho a errores y omisiones.

Las fichas técnicas de los productos facilitadas son propiedad de WIROS Wilfried Rosbach GmbH. WIROS Wilfried Rosbach GmbH es propietaria de todos los derechos de autor, de uso y explotación de las fichas técnicas de los productos. No está permitido modificar las fichas técnicas de los productos ni utilizar los pictogramas. Las fichas técnicas de los productos que se facilitan solo pueden utilizarse junto con los productos originales de WIROS.



## PROTEZIONI PER MATERASSI IN CPE

Bordi elasticizzati su tutto il perimetro | Goffrato

PREMIUM







# Scheda prodotto

# wiroSTRONGLAY



| Produttore                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
|--------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Azienda + Indirizzo            | WIROS Wilfried Rosbach GmbH, Karl-Arnold-Str. 5, 47877 Willich, Germania                                                                                                                                                                                                                   |
| Marchio commerciale            | care & serve®                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| Descrizione del prodotto       |                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| Categoria                      | PREMIUM                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Descrizione del prodotto       | care & serve® PREMIUM   wirosSTRONGLAY   Protezioni per materassi in CPE<br>Bordi elasticizzati su tutto il perimetro   Goffrato                                                                                                                                                           |
| Caratteristiche del prodotto   | Con rilievo<br>Bordi elasticizzati su tutto il perimetro                                                                                                                                                                                                                                   |
| Materiale                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| Materiale                      | Polietilene cast                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| Spessore del materiale         | ≈ 0,05 mm (± 5%)                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| Utilizzo                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| Scopo dell'utilizzo            | Protezioni monouso per coprire i materassi dall'umidità e dallo sporco.                                                                                                                                                                                                                    |
| Contatto con gli alimentari    | È consentito un contatto indiretto di breve durata con gli alimenti.                                                                                                                                                                                                                       |
| Istruzioni per l'uso           | Prodotto monouso                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| Limitazione                    | Non adatto all'imballaggio e alla conservazione di alimenti.                                                                                                                                                                                                                               |
| Campi di applicazione          | Ospedale   Casa di riposo   Altri gruppi specializzati                                                                                                                                                                                                                                     |
| Informazioni supplementari sul | privo di lattice                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| Indicazioni sulla salute       | Per quanto è noto in base allo stato attuale della tecnica, i prodotti non contengono sostanze tossiche, cancerogene o mutagene se utilizzati in conformità alla loro destinazione d'uso.<br>Questo prodotto non contiene allergeni o sostanze tossiche note secondo gli standard attuali. |
| Standard                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| VO (EU) 2023/988               | Regolamento (UE) n. 2023/988 sulla sicurezza generale del prodotto                                                                                                                                                                                                                         |
| VO (EG) 1935/2004              | Regolamento sui materiali e sugli oggetti di plastica destinati al contatto con alimenti.                                                                                                                                                                                                  |
| VO (EU) 10/2011                | Regolamento relativo alle materie e agli oggetti in plastica destinati a venire a contatto con i prodotti alimentari                                                                                                                                                                       |





# Scheda prodotto

# wiroSTRONGLAY



| Utilizzo                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
|-------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Istruzioni per l'uso    | <p>Prima dell'uso</p> <p>Togliere il coprimaterasso monouso dalla confezione e verificare che non presenti danni o difetti. Assicurarsi che sia pulito e igienizzato.</p> <p>Utilizzo</p> <p>Assicurarsi che il materasso sia pulito e asciutto prima di utilizzare il coprimaterasso monouso. Rimuovere dal materasso le lenzuola o le altre coperture esistenti.Collocare il coprimaterasso monouso sul materasso e posizionarlo in modo che copra l'intera superficie del materasso stesso. Tirare la fodera sugli angoli del materasso per mantenerla saldamente in posizione. Assicurarsi che la copertura si appoggi in modo uniforme e regolare.</p> |
| Avvertenza di sicurezza | Secondo la nostra analisi dei rischi in conformità alla norma EN ISO 14971:2019 + A11:2021 per questo prodotto non sono necessarie ulteriori istruzioni di sicurezza.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| Smaltimento             | I prodotti non utilizzati e non contaminati possono essere inceneriti in modo ecologico o smaltiti nelle discariche. I prodotti contaminati devono essere smaltiti in conformità alle leggi e ai regolamenti nazionali in vigore per tipo di contaminazione.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| Durata                  | 5 anni dalla data di produzione, se non utilizzati e correttamente conservati.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| Conservazione           | <p>Proteggere dalla luce del sole.</p> <p>Conservare all'asciutto.</p> <p>La conservazione impropria può provocare una riduzione della durata.</p> <div></div>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Tracciabilità           | <p>Tracciabilità del lotto dalla determinazione dei requisiti all'uscita dal magazzino.</p> <p>Scheda prodotto Versione 1 valido da lotto 2617 +</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |

| Confezionamento |                                                                                                                                                                                                                                          |
|-----------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Riciclaggio     | <p>Licenza in conformità a VerpackG, numero di licenza DE1618662887322.</p> <p>Portare l'imballaggio al riciclaggio.</p> <div><br/>\$VerpackG</div> |

| www.wiros.de |                                                                                                                                                                   |
|--------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| WEB          | <a href="https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/">https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/</a> |

| Variante 1               |                                |             |                        |                        |               |
|--------------------------|--------------------------------|-------------|------------------------|------------------------|---------------|
| Unità di vendita         | 100 Pezzo/Cartone              |             |                        |                        |               |
| Livello di imballaggio 1 | 10 Pezzo/Sacchetto di plastica |             |                        |                        |               |
| Unità minima di ordine   | 1 Cartone                      |             |                        |                        |               |
| Numeri articolo          | Numero di articolo             | Colore      | Tolleranza             |                        |               |
|                          | 85192322                       | blu         | ≈ 90 x 210 x 20 cm     | ± 1 cm                 |               |
| GTINs                    | Numero di articolo             | Unit of Use | Livello di imballaggio | Livello di imballaggio | Cartone       |
|                          | 85192322                       | -----       | 4051642375021          | -----                  | 4051642875026 |

Le cifre relative a dimensioni, pesi, spessori e tolleranze vanno intese come valori nominali e possono differire.

Le informazioni si basano sullo stato attuale delle nostre conoscenze. Non rappresentano una garanzia sulle caratteristiche del prodotto e non giustificano un aspetto legale contrattuale. Le indicazioni più vecchie di 2 anni devono essere riconfermate.

Con riserva di errori di immissione ed errori.

Le schede tecniche dei prodotti fornite sono di proprietà di WIROS Wilfried Rosbach GmbH. WIROS Wilfried Rosbach GmbH è proprietaria di tutti i diritti di creazione, utilizzo e sfruttamento delle schede tecniche dei prodotti. La modifica delle schede tecniche dei prodotti o l'uso dei pittogrammi non è consentito. Le schede tecniche dei prodotti fornite possono essere utilizzate solo per i prodotti WIROS originali.





Δελτίο δεδομένων προϊόντος

wiroSTRONGLAY



ΚΑΛΎΜΜΑΤΑ ΣΤΡΏΜΑΤΟΣ CPE

Περιμετρικό λάστιχο | Ανάγλυφο



PREMIUM







# Δελτίο δεδομένων προϊόντος

# wiroSTRONGLAY



| Κατασκευαστής                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|-------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Εταιρεία + Διεύθυνση                      | WIROS Wilfried Rosbach GmbH, Karl-Arnold-Str. 5, 47877 Willich, Γερμανία                                                                                                                                                                                                                                                          |
| Εμπορικό σήμα                             | care & serve®                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Περιγραφή προϊόντος                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| Κατηγορία                                 | PREMIUM                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| Ονομασία προϊόντος                        | care & serve® PREMIUM   wirosSTRONGLAY   Καλύμματα στρώματος CPE<br>Περιμετρικό λάστιχο   Ανάγλυφο                                                                                                                                                                                                                                |
| Ιδιότητες προϊόντος                       | Ανάγλυφο<br>Περιμετρικό λάστιχο                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| Υλικό                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| Υλικό                                     | Χυτό πολυαιθυλένιο                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| Πάχος υλικού                              | ≈ 0,05 mm (± 5%)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| Χρήση                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| Ενδεδειγμένη χρήση                        | Κάλυμμα στρώματος μίας χρήσης για προστασία από την υγρασία και τις βρομιές.                                                                                                                                                                                                                                                      |
| Επαφή με τρόφιμα                          | Επιτρέπεται η σύντομη, έμμεση επαφή με τρόφιμα.                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| Υπόδειξη χρήσης                           | Προϊόν μίας χρήσης                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| Περιορισμός                               | Δεν είναι κατάλληλο για συσκευασία και αποθήκευση τροφίμων.                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| Τομείς χρήσης                             | Νοσοκομείο   Οίκος ευγηρίας   κ.α. κύκλοι ειδικών                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| Πρόσθετες πληροφορίες σχετικά με το υλικό | δεν περιέχει λατέξ                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| Υπόδειξη σχετικά με την υγ                | Στον βαθμό που είναι γνωστό σύμφωνα με τις τρέχουσες τεχνολογικές εξελίξεις, τα προϊόντα δεν περιέχουν τοξικές, καρκινογόνες, ή μεταλλαξιογόνες ουσίες, όταν χρησιμοποιούνται σύμφωνα με την ενδεδειγμένη χρήση τους.<br>Αυτό το προϊόν δεν περιέχει καθόλου γνωστά αλλεργιογόνα ή τοξικές ουσίες σύμφωνα με τα ισχύοντα πρότυπα. |
| Πρότυπα                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| VO (EU) 2023/988                          | Κανονισμός (ΕΕ) Αρ. 2023/988 σχετικά με τη γενική ασφάλεια προϊόντων                                                                                                                                                                                                                                                              |
| VO (EG) 1935/2004                         | Κανονισμός σχετικά με τα υλικά και τα αντικείμενα από πλαστικό τα οποία προορίζονται να έρθουν σε επαφή με τρόφιμα.                                                                                                                                                                                                               |
| VO (EU) 10/2011                           | Κανονισμός σχετικά με τα υλικά & αντικείμενα από πλαστικό που προορίζονται να έρθουν σε επαφή με τρόφιμα.                                                                                                                                                                                                                         |





# Δελτίο δεδομένων προϊόντος

# wiroSTRONGLAY



| Εφαρμογή                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
|---------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Εγχειρίδιο οδηγιών χρήσης | <p>Πριν τη χρήση<br/>Αφαιρέστε το κάλυμμα στρώματος μίας χρήσης από τη συσκευασία και ελέγξτε εάν παρουσιάζει ζημιές ή ελαττώματα. Βεβαιωθείτε πως είναι καθαρό και πληροί τις απαιτήσεις υγιεινής.</p> <p>Χειρισμός<br/>Βεβαιωθείτε ότι το στρώμα είναι καθαρό και στεγνό, πριν χρησιμοποιήσετε το επικάλυμμα στρώματος μίας χρήσης. Εφόσον χρειάζεται, αφαιρέστε τα στρωμένα κλινοσκεπάσματα ή άλλα καλύμματα από το στρώμα.<br/>Τοποθετήστε το κάλυμμα μίας χρήσης στο στρώμα περνώντας το κατά τρόπο, ώστε να καλύπτει ολόκληρη την επιφάνεια του στρώματος. Τραβήξτε το κάλυμμα στις γωνίες του στρώματος ώστε να συγκρατείται σταθερά στη θέση του. Φροντίστε, ώστε το κάλυμμα να εφαρμόζει ομοιόμορφα και λεία στο στρώμα.</p> |
| Υπόδειξη ασφαλείας        | Σύμφωνα με την ανάλυση κινδύνου που διενεργήσαμε κατά το πρότυπο EN ISO 14971:2019 + A11:2021 για το συγκεκριμένο προϊόν δεν απαιτούνται πρόσθετες υποδείξεις ασφαλείας.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| Απόρριψη                  | Τα μη χρησιμοποιημένα ή μη επιμολυσμένα προϊόντα μπορούν να καίγονται με περιβαλλοντικά φιλικό τρόπο σε κιβάνους ή να απορρίπτονται σε χώρους υγειονομικής ταφής. Τα επιμολυσμένα προϊόντα πρέπει να απορρίπτονται σύμφωνα με τις διατάξεις της ισχύουσας εθνικής νομοθεσίας ανάλογα με το είδος της                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| Διάρκεια ζωής             | 5 έτη από την ημερομηνία παραγωγής, εφόσον δεν έχουν χρησιμοποιηθεί και διασφαλίζεται η σωστή αποθήκευση.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| Αποθήκευση                | <p>Να προστατεύονται από την έκθεση στην ηλιακή ακτινοβολία.</p> <p>Να φυλάσσονται σε ξηρό μέρος.</p> <p>Ο μη ορθός τρόπος αποθήκευσης μπορεί να έχει ως επακόλουθο τη μείωση της διάρκειας ζωής.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| Ιχνηλασιμότητα            | <p>Ιχνηλασιμότητα παρτίδων από την καταγραφή των αναγκών έως την έξοδο από την αποθήκη.</p> <p>Δελτίο δεδομένων προϊόντος Έκδοση 1 Ισχύει από παρτίδα 2617 +</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |



| Συσκευασία |                                                                                                                                                         |
|------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Ανακύκλωση | <p>Αδειοδότηση κατά τον γερμανικό νόμο περί συσκευασιών (VerpackG), αριθμός αδείας DE1618662887322.</p> <p>Παραδώστε τη συσκευασία προς ανακύκλωση.</p> |



| www.wiros.de |                                                                                                                                                                   |
|--------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| WEB          | <a href="https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/">https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/</a> |

| Παραλλαγή 1                   |                    |             |                     |                     |               |
|-------------------------------|--------------------|-------------|---------------------|---------------------|---------------|
| Μονάδα πώλησης                | 100 Τεμάχιο/Κουτί  |             |                     |                     |               |
| Επίπεδο συσκευασίας 1         | 10 Τεμάχιο/Σακούλα |             |                     |                     |               |
| Ελάχιστη ποσότητα παραγγελίας | 1 Κουτί            |             |                     |                     |               |
| Κωδικοί είδους                | Κωδ. είδους        | Χρώμα       | Ανοχή               |                     |               |
|                               | 85192322           | μπλε        | ≈ 90 x 210 x 20 cm  | ± 1 cm              |               |
| GTINs                         | Κωδ. είδους        | Unit of Use | Επίπεδο συσκευασίας | Επίπεδο συσκευασίας | Κουτί         |
|                               | 85192322           | -----       | 4051642375021       | -----               | 4051642875026 |

Οι αναφερόμενες τιμές που αφορούν σε διαστάσεις, βάρος, πάχος και ανοχές πρέπει να νοούνται ως ονομαστικές τιμές και ενδέχεται να παρουσιάζουν αποκλίσεις.  
Τα αναφερόμενα στοιχεία βασίζονται στις τρέχουσες γνώσεις μας. Δεν εξασφαλίζουν εγγυημένα την ύπαρξη των ιδιοτήτων του προϊόντος και δεν θεμελιώνουν καμία συμβατική υποχρέωση κατά την έννοια του Δικαίου. Στοιχεία παλαιότερα των 2 ετών χρήζουν επιβεβαίωσης.  
Με την επιφύλαξη σφαλμάτων και τυπογραφικών λαθών.  
Τα διαθέσιμα φύλλα δεδομένων προϊόντων είναι ιδιοκτησία της WIROS Wilfried Rosbach GmbH. Η εταιρεία WIROS Wilfried Rosbach GmbH είναι ιδιοκτήτης όλων των δικαιωμάτων δημιουργού/χρήσης και εκμετάλλευσης των φύλλων δεδομένων προϊόντων. Δεν

## CPE YATAK KORUYUCU

Çepeçevre kaplanmış elastik bant | Kabartmalı

PREMIUM





# Ürün Bilgi Formu

# wiroSTRONGLAY



## Üretici

|                |                                                                         |
|----------------|-------------------------------------------------------------------------|
| Şirket + Adres | WIROS Wilfried Rosbach GmbH, Karl-Arnold-Str. 5, 47877 Willich, Almanya |
| Ticari marka   | care & serve®                                                           |

## Ürün açıklaması

|                  |                                                                                                              |
|------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Kategori         | PREMIUM                                                                                                      |
| Ürün tanımı      | care & serve® PREMIUM   wirosSTRONGLAY   CPE yatak koruyucu<br>Çepeçevre kaplanmış elastik bant   Kabartmalı |
| Ürün özellikleri | Kabartmalı<br>Çepeçevre kaplanmış elastik bant                                                               |

## Malzeme

|                   |                  |
|-------------------|------------------|
| Malzeme           | Dökme polietilen |
| Malzeme kalınlığı | ≈ 0,05 mm (± %5) |

## Kullanım

|                            |                                                                                                                                                                                                                                                         |
|----------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Kullanım amacı             | Neme ve kire karşı yatakların örtülmesi için tek kullanımlık yatak koruyucular.                                                                                                                                                                         |
| Gıda teması                | Gıdalarla kısa süreli dolaylı temasa izin verilir.                                                                                                                                                                                                      |
| Kullanım İle ilgili Notlar | Tek kullanımlık ürün                                                                                                                                                                                                                                    |
| Kısıtlama                  | Gıda maddelerinin paketlenmesi ve depolanması için uygun değildir.                                                                                                                                                                                      |
| Kullanım alanları          | Hastane   Yaşlı Bakım Evleri   ve diğer Uzman Kurumlar                                                                                                                                                                                                  |
| Ek malzeme bilgisi         | lateks içermez                                                                                                                                                                                                                                          |
| Sağlık ile ilgili uyarı    | Tekniğin güncel durumuna göre bilindiği kadarıyla, ürünler, öngörülen amaca uygun kullanıldıklarında, toksik, kanserojen veya mutajenik maddeler içermemektedir.<br>Bu ürün güncel standartlara göre bilinen alerjenler veya toksik maddeler içermiyor. |

## Standartlar

|                   |                                                                                                         |
|-------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| VO (EU) 2023/988  | Genel Ürün Güvenliği Yönetmeliği (AB) 2023/988                                                          |
| VO (EG) 1935/2004 | Gıda maddeleriyle temas etmek için olan plastikten üretilmiş malzemeler ve cisimlerle ilgili düzenleme. |
| VO (EU) 10/2011   | Gıda maddeleriyle temas etmesi amaçlanan plastik malzemeler ve eşyalarla ilgili düzenleme               |

# Ürün Bilgi Formu

# wiroSTRONGLAY



## Kullanım

|                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|-------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Kullanım Kılavuzu | Kullanmadan önce<br>Tek kullanımlık yatak koruyucuyu ambalajından çıkartın ve hasarlara veya kusurlara dair kontrol edin. Temiz ve hijyenik olduğundan emin olun.<br><br>Kullanım<br>Tek kullanımlık yatak koruyucuyu kullanmadan önce yatağın temiz ve kuru olduğundan emin olun. Gerektiğinde mevcut nevresimi veya başka örtüleri yataktan kaldırın.<br>Tek kullanımlık yatak koruyucuyu, yatak yüzeyinin tamamını kapatacak şekilde yatağın üzerine serin. Koruyucunun sıkıca yerinde durması için koruyucuyu yatağın köşelerine geçirin. Koruyucunun eşit ve düz oturmasına dikkat edin. |
| Güvenlik Uyarısı  | EN ISO 14971:2019 + A11:2021 uyarınca yaptığımız risk analizine göre bu ürün için ek güvenlik uyarıları gerekli değildir.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Bertaraf          | Kullanılmayan ve kirlenmemiş ürünler çevreye zarar vermeyecek şekilde yakılabilir veya bertaraf edilebilir. Kirlenmiş ürünler, kirlilik türüne göre yürürlükteki ulusal yasa ve talimatlara uygun olarak bertaraf edilmelidir.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| Kullanım Süresi   | 5 yıl , üretim tarihinden itibaren, kullanılmadığı ve doğru depolandığı takdirde.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| Saklama           | Güneş ışınlarından koruyun.<br>Kuru bir yerde depolayın.<br>Yanlış depolama dayanıklılığın azalmasına neden olabilir.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| İzlenebilirlik    | Gereksinimlerin belirlenmesinden depo çıkışına kadar parti ile ilgili izlenebilirlik sağlanmaktadır.<br>Ürün Bilgi Formu Versiyon 1 Geçerli parti başlangıcı 2617 +                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |



## Ambalaj

|              |                                                                                                   |
|--------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Geri Dönüşüm | VerpackG uyarınca lisanslı, Lisans No. DE1618662887322.<br>Lütfen ambalajı geri dönüşüme aktarın. |
|--------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|



## www.wiros.de

|     |                                                                                                                                                                   |
|-----|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| WEB | <a href="https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/">https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/</a> |
|-----|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

## Varyant 1

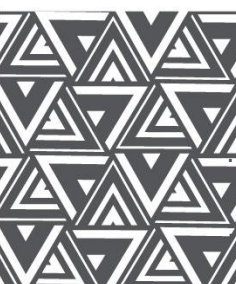
|                         |                    |             |                    |                  |               |
|-------------------------|--------------------|-------------|--------------------|------------------|---------------|
| Satış birimi            | 100 Adet/Karton    |             |                    |                  |               |
| Ambalaj düzeyi 1        | 10 Adet/Poli torba |             |                    |                  |               |
| Minimum sipariş miktarı | 1 Karton           |             |                    |                  |               |
| Ürün Numarası           | Ürün numarası      | Renk        |                    |                  | Tolerans      |
|                         | 85192322           | mavi        | ≈ 90 x 210 x 20 cm |                  | ± 1 cm        |
| GTINs                   | Ürün numarası      | Unit of Use | Ambalaj seviyesi   | Ambalaj seviyesi | Karton        |
|                         | 85192322           | -----       | 4051642375021      | -----            | 4051642875026 |

Boyut, ağırlık, kalınlık ve toleranslar için belirtilen rakamlar nominal değerler olarak anlaşılmalıdır ve farklılık gösterebilir.

Verilen bilgiler, bilgilerimizin mevcut durumuna dayanmaktadır. Bunlar, ürün özelliklerinin garantisini teşkil etmemektedir ve sözleşmeye ilişkin yasal bir anlayışı haklı çıkarmaz. 2 yıldan eski bilgileri lütfen teyit edin.

Şirketimiz tipografik hata ve yanlışlardan sorumlu değildir.

Kullanıma sunulan ürün veri sayfaları WIROS Wilfried Rosbach GmbH şirketinin mülkiyetidir. WIROS Wilfried Rosbach GmbH ürün veri sayfalarının tüm telif/kullanım ve değerlendirme haklarının sahibidir. Ürün veri sayfalarının değiştirilmesi veya piktogramların kullanılması yasaktır. Kullanıma sunulan ürün veri sayfaları sadece WIROS ürünleriyle bağlantılı olarak temel alınabilir.



## НАМАТРАСНИКИ ИЗ ХЛОРИРОВАННОГО ПОЛИЭТИЛЕНА (СРЕ)

Резинка по всему периметру | Рельефная поверхность

PREMIUM







# Техническая спецификация

# wiroSTRONGLAY



| Производитель  |                                                                          |
|----------------|--------------------------------------------------------------------------|
| Фирма + Адрес  | WIROS Wilfried Rosbach GmbH, Karl-Arnold-Str. 5, 47877 Willich, Германия |
| Торговая марка | care & serve®                                                            |

| Описание изделия         |                                                                                                                                                 |
|--------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Категория                | PREMIUM                                                                                                                                         |
| Обозначение продукции    | care & serve® PREMIUM   wirosSTRONGLAY   Наматрасники из хлорированного полиэтилена (CPE)<br>Резинка по всему периметру   Рельефная поверхность |
| Характеристики продукции | Тисненый<br>Резинка по всему периметру                                                                                                          |

| Материал          |                     |
|-------------------|---------------------|
| Материал          | Литьевой полиэтилен |
| Толщина материала | ≈ 0,05 мм (± 5%)    |

| Использование                             |                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|-------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Назначение                                | Одноразовый наматрасник для защиты от жидкости и грязи.                                                                                                                                                                                                                  |
| Контакт с пищевыми продуктами             | Допускается кратковременный непрямой контакт с продуктами питания.                                                                                                                                                                                                       |
| Инструкция по применению                  | Одноразовый продукт                                                                                                                                                                 |
| Ограничения                               | Не предназначено для упаковки и хранения пищевых продуктов.                                                                                                                                                                                                              |
| Области применения                        | Больница   Дом престарелых   в том числе группы специалистов                                                                                                                        |
| Информация о добавках в составе материала | без латекса                                                                                                                                                                         |
| Предупреждение о возможности              | На основании актуальных научных знаний, данные изделия не содержат токсичных, канцерогенных или мутагенных веществ, если используются по назначению.<br>В соответствии с актуальными стандартами, данное изделие не содержит известных аллергенов или токсичных веществ. |

| Стандарты         |                                                                                                                                                                             |
|-------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| VO (EU) 2023/988  | Регламент ЕС № 2023/988 об общей безопасности продукции                                                                                                                     |
| VO (EG) 1935/2004 | Регламент о материалах и изделиях из пластмасс, контактирующих с пищевыми продуктами.  |
| VO (EU) 10/2011   | Распоряжение о материалах и изделиях из пластмасс, предназначенных для контакта с пищевыми продуктами                                                                       |





# Техническая спецификация

# wiroSTRONGLAY



| Использование                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Инструкция по использованию        | <p>Перед использованием</p> <p>Извлеките одноразовый наматрасник из упаковки и проверьте его на наличие повреждений или дефектов. Убедитесь, что он чистый и гигиеничный.</p> <p>Использование</p> <p>Перед использованием одноразового наматрасника убедитесь, что матрас чистый и сухой. При необходимости снимите существующее постельное белье или другие покрытия с матраса.</p> <p>Наденьте одноразовый наматрасник на матрас и разместите его так, чтобы он покрывал всю поверхность матраса. Чтобы зафиксировать наматрасник, натяните его на углы матраса. Убедитесь, что наматрасник сидит ровно и гладко.</p> |
| Инструкция по технике безопасности | По результатам анализа рисков в соответствии со стандартом EN ISO 14971:2019 + A11:2021, дополнительные рекомендации по безопасности для данного изделия не требуются.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| Утилизация                         | Неиспользованные и незагрязненные изделия можно сжигать экологически безопасным образом или утилизировать в местах для сбора мусора. Загрязненные изделия следует утилизировать в соответствии с действующим национальным законодательством и нормативно-правовыми актами, в зависимости от типа загрязнения.                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| Срок службы                        | 5 лет с даты изготовления, если они не были в употреблении и при правильном хранении.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Хранение                           | <p>Защищать от солнечных лучей.</p> <p>Хранить сухим.</p> <p>Неправильное хранение может привести к снижению долговечности.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| Прослеживаемость                   | <p>Прослеживаемость партии от определения потребностей до выхода со склада.</p> <p>Техническая спецификация Версия 1 действительный, начиная с партии 2617 +</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |



| Упаковка    |                                                                                                                                         |
|-------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Переработка | <p>Лицензировано согласно Закону об упаковке, номер лицензии DE1618662887322.</p> <p>Пожалуйста, отправьте упаковку на переработку.</p> |



| www.wiros.de |                                                                                                                                                                   |
|--------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| WEB          | <a href="https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/">https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/</a> |

| Вариант 1                     |                             |             |                    |                  |                       |
|-------------------------------|-----------------------------|-------------|--------------------|------------------|-----------------------|
| Торговая единица              | 100 шт./Коробка             |             |                    |                  |                       |
| Уровень упаковки 1            | 10 шт./Полиэтиленовый пакет |             |                    |                  |                       |
| Минимальное количество заказа | 1 Коробка                   |             |                    |                  |                       |
| Номера артикула               | Номер артикула              | Цвет        |                    |                  | допустимое отклонение |
|                               | 85192322                    | синие       | ≈ 90 x 210 x 20 cm |                  | ± 1 cm                |
| GTINs                         | Номер артикула              | Unit of Use | Уровень упаковки   | Уровень упаковки | Коробка               |
|                               | 85192322                    | -----       | 4051642375021      | -----            | 4051642875026         |

Цифровые данные размеров, веса, толщины и допустимых отклонений следует понимать как номинальные величины и они могут отличаться. Данные основаны на текущем уровне наших знаний. Они не являются гарантированным заверением о характеристиках товара и не создают договорного правового понимания. Информацию, которой больше 2 лет, необходимо подтвердить повторно. Возможны опечатки и другие ошибки. Предоставленные технические паспорта изделий продукции являются собственностью компании WIROS Wilfried Rosbach GmbH. Компания WIROS Wilfried Rosbach GmbH является владельцем всех авторских прав/прав на использование и реализацию технических паспортов изделий. Запрещается вносить изменения в технические паспорта изделий или использовать пиктограммы. Предоставленные технические паспорта изделий могут использоваться только в связи с оригинальными изделиями



## OCHRANIACZE CPE NA MATERAC

Elastyczna lamówka dookoła | Tłoczenie

PREMIUM







# Karta produktu

# wiroSTRONGLAY



| Producent     |                                                                        |
|---------------|------------------------------------------------------------------------|
| Firma + Adres | WIROS Wilfried Rosbach GmbH, Karl-Arnold-Str. 5, 47877 Willich, Niemcy |
| Znak towarowy | care & serve®                                                          |

| Opis produktu        |                                                                                                               |
|----------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Kategoria            | PREMIUM                                                                                                       |
| Nazwa produktu       | care & serve® PREMIUM   wirosSTRONGLAY   Ochraniacze CPE na materac<br>Elastyczna lamówka dookoła   Tłoczenie |
| Właściwości produktu | Tłoczony<br>Elastyczna gumka dookoła                                                                          |

| Materiał          |                     |
|-------------------|---------------------|
| Materiał          | Odlewany polietylen |
| Grubość materiału | ≈ 0,05 mm (± 5%)    |

| Zastosowanie                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zamierzone przeznaczenie           | Jednorazowe ochraniacze na materace chroniące przed wilgocią i brudem.                                                                                                                                                                                                              |
| Kontakt z żywnością                | Dopuszczony krótkotrwały, pośredni kontakt z produktami spożywczymi.                                                                                                                                                                                                                |
| Instrukcja użytkowania             | Produkt jednorazowego użytku                                                                                                                                                                                                                                                        |
| Zastrzeżenia                       | Nie nadaje się do pakowania i przechowywania żywności.                                                                                                                                                                                                                              |
| Obszary zastosowania               | Szpitala   Domy opieki   w tym Ośrodki specjalistyczne                                                                                                                                                                                                                              |
| Dodatkowe informacje o materiałach | nie zawiera lateksu                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| Wskazówki dotyczące zdrow          | Zgodnie z obecnym stanem wiedzy, produkty nie zawierają żadnych substancji toksycznych, rakotwórczych ani mutagennych, jeśli są używane zgodnie z ich przeznaczeniem.<br>Produkt nie zawiera żadnych znanych alergenów ani substancji toksycznych zgodnie z obowiązującymi normami. |

| Standardy         |                                                                                                                        |
|-------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| VO (EU) 2023/988  | Rozporządzenie (UE) nr 2023/988 w sprawie ogólnego bezpieczeństwa produktów                                            |
| VO (EG) 1935/2004 | Rozporządzenie w sprawie materiałów i wyrobów z tworzyw sztucznych przeznaczonych do kontaktu ze środkami spożywczymi. |
| VO (EU) 10/2011   | Rozporządzenie w sprawie materiałów i wyrobów z tworzyw sztucznych dopuszczonych do kontaktu z żywnością               |





# Karta produktu

# wiroSTRONGLAY



| Stosowanie               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
|--------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Instrukcja obsługi       | <p>Przed użyciem</p> <p>Wyjąć jednorazowy pokrowiec na materac z opakowania i sprawdzić, czy nie jest uszkodzony lub wadliwy. Upewnić się, że jest czysty i higieniczny.</p> <p>Użycie</p> <p>Przed użyciem jednorazowego pokrowca upewnić się, że materac jest czysty i suchy. Zdjąć z materaca wszelką pościel lub inne pokrowce.</p> <p>Umieścić jednorazowy pokrowiec na materacu i ułożyć go tak, aby zakrywał całą powierzchnię materaca. Naciągnąć pokrowiec na rogi materaca, aby przytrzymać go na miejscu. Upewnić się, że pokrowiec przylega równomiernie i gładko.</p> |
| Wskazówka bezpieczeństwa | Zgodnie z naszą analizą ryzyka przeprowadzoną zgodnie z normą EN ISO 14971:2019 + A11:2021, dla tego produktu nie są wymagane żadne dodatkowe instrukcje bezpieczeństwa.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| Utylizacja               | Produkty, który nie były użytkowane ani skażone, mogą zostać spalone lub zutylizowane w sposób przyjazny dla środowiska. Skażone produkty należy zutylizować w sposób zgodny z obowiązującym krajowymi zaleceniami i przepisami prawnymi.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| Trwałość                 | 5 lat od daty produkcji, jeśli produkt był prawidłowo przechowywany i nieużywany                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| Przechowywanie           | <p>Chronić przed promieniowaniem słońca</p> <p>Przechowywać w suchym miejscu.</p> <p>Niewłaściwe przechowywanie może obniżyć trwałość produktu.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| Identyfikowalność        | <p>Możliwość identyfikacji konkretnej partii od zgłoszenia zapotrzebowania do opuszczenia magazynu.</p> <p>Karta produktu Wersja 1 ważne od partii 2617 +</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |



| Opakowanie |                                                                                                                                    |
|------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Recykling  | <p>Licencjonowane przez VerpackG, numer licencji DE1618662887322.</p> <p>Opakowanie należy zwrócić do ponownego przetworzenia.</p> |



| www.wiros.de |                                                                                                                                                                   |
|--------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| WEB          | <a href="https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/">https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/</a> |

| Wariant 1                  |                           |           |             |                    |                  |               |  |  |
|----------------------------|---------------------------|-----------|-------------|--------------------|------------------|---------------|--|--|
| jednostka sprzedaży        | 100 sztuka/karton         |           |             |                    |                  |               |  |  |
| Poziom pakowania 1         | 10 sztuka/Torebka foliowa |           |             |                    |                  |               |  |  |
| Minimalna ilość zamówienia | 1 karton                  |           |             |                    |                  |               |  |  |
| Numer artykułu             | Numer artykułu            |           |             |                    | kolor            | tolerancja    |  |  |
|                            | 85192322                  | niebieski |             | ≈ 90 x 210 x 20 cm |                  | ± 1 cm        |  |  |
| GTINs                      | Numer artykułu            |           | Unit of Use | Poziom pakowania   | Poziom pakowania | karton        |  |  |
|                            | 85192322                  | -----     |             | 4051642375021      | -----            | 4051642875026 |  |  |

Wartości liczbowe dotyczące rozmiarów, masy, grubości i tolerancji należy rozumieć jako wartości nominalne, które mogą nieznacznie odbiegać od rzeczywistych.

Podane informacje są zgodne z naszym aktualnym stanem wiedzy. Nie stanowią gwarancji właściwości produktu oraz nie stanowią umownego rozumienia prawa. Informacje, które zostały podane przed okresem 2 lat, wymagają ponownego potwierdzenia.

Błędy i pomyłki zastrzeżone.

Udostępnione karty informacyjne produktów są własnością firmy WIROS Wilfried Rosbach GmbH. Firma WIROS Wilfried Rosbach GmbH jest właścicielem wszelkich praw autorskich/praw do używania i wykorzystywania kart informacyjnych produktów. Zabronione jest dokonywanie zmian w kartach informacyjnych produktów oraz wykorzystywanie piktogramów. Udostępnionych kart informacyjnych produktów można używać wyłącznie w połączeniu z oryginalnymi produktami firmy WIROS.



CPE-MADRASBESKYTTERE

Elastik hele vejen rundt | Præget



PREMIUM







# Produktdatablad

# wiroSTRONGLAY



| Producent                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|--------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Firma + Adresse                      | WIROS Wilfried Rosbach GmbH, Karl-Arnold-Str. 5, 47877 Willich, Deutschland                                                                                                                                                                                                                                                       |
| Handelsmærke                         | care & serve®                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Produktbeskrivelse                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| Kategori                             | PREMIUM                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| Produktbetegnelse                    | care & serve® PREMIUM   wiroSTRONGLAY   CPE-madrasbeskyttere<br>Elastik hele vejen rundt   Præget                                                                                                                                                                                                                                 |
| Produktegenskaber                    | Præget<br>Elastikbånd hele vejen rundt                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| Materiale                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| Materiale                            | Cast Polyethylen                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| Materialetykkelse                    | ≈ 0,05 mm (± 5 %)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| Anvendelse                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| Anvendelsesformål                    | Engangsmadrasbeskyttere til afdækning af madrasser for at undgå fugt og snavs.                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Fødevarekontakt                      | Kortvarig, indirekte kontakt med fødevarer er tilladt.                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| Anvendelseshenvisning                | Engangsprodukt                                                                                                                                                                                                                               |
| Begrænsning                          | Ikke egnet til indpakning og opbevaring af fødevarer.                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| Anvendelsesområder                   | Hospital   Plejehjem   herunder faggrupper                                                                                                                                                                                                   |
| Yderligere oplysninger om materialet | latexfri                                                                                                                                                                                                                                     |
| Sundhedshenvisning                   | Så vidt det er kendt i henhold til det aktuelle tekniske niveau, indeholder produkterne ingen giftige, kræftfremkaldende eller mutagene stoffer, når de anvendes i overensstemmelse med deres tilsigtede anvendelse.<br>Dette produkt indeholder ingen kendte allergener eller giftige stoffer i henhold til gældende standarder. |
| Standarder                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| VO (EU) 2023/988                     | Forordning (EU) nr. 2023/988 vedr. generel produktsikkerhed                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| VO (EG) 1935/2004                    | Forordning vedrørende materialer og genstande af kunststof, som er tiltænkt kontakt med levnedsmidler.                                                                                                                                       |
| VO (EU) 10/2011                      | Forordning om plastmaterialer- og genstande bestemt til kontakt med fødevarer                                                                                                                                                                                                                                                     |





# Produktdatablad

# wiroSTRONGLAY



| Anvendelse           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|----------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Brugsanvisning       | <p>Før brug</p> <p>Tag engangsmadrasmatrækket ud af emballagen og kontrollér det for skader eller defekter. Sørg for, at det er rent og hygiejnisk.</p> <p>Håndtering</p> <p>Sørg for, at madrassen er ren og tør, før du bruger engangsmadrasmatrækket. Fjern eventuelt eksisterende sengetøj eller andre betræk fra madrassen.</p> <p>Læg engangsmadrasmatrækket over madrassen og placér det, så det dækker hele madrassens overflade. Træk betrækket over madrassens hjørner for at holde betrækket fast på plads. Sørg for, at betrækket sidder jævnt og glat.</p> |
| Sikkerhedshenvisning | Ifølge vores risikoanalyse i henhold til EN ISO 14971:2019 + A11:2021 kræves ingen yderligere sikkerhedsanvisninger for dette produkt.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| Bortskaffelse        | Ubrugte og ukontaminerede produkter kan forbrændes på miljøvenlig vis eller bortskaffes via et deponeringsanlæg. Kontaminerede produkter skal bortskaffes i henhold til nationale love og forskrifter alt efter den pågældende kontamineringstype.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| Holdbarhed           | 5 år efter produktionsdatoen, hvis ubrugte og under forudsætning af korrekt opbevaring.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| Opbevaring           | <p>Skal beskyttes mod direkte sol.</p> <p>Skal opbevares tørt.</p> <p>Forkert opbevaring kan medføre reduceret holdbarhed.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| Sporbarhed           | <p>Charge-baseret sporbarhed fra meddelelse om behov frem til forsendelse fra lageret.</p> <p>Produktdatablad Version 1 gyldig fra charge 2617 +</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |



| Emballage |                                                                                                                          |
|-----------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Genbrug   | <p>Licenseret i henhold til VerpackG, licensnummer DE1618662887322.</p> <p>Aflever emballagen på en genbrugsstation.</p> |



| www.wiros.de |                                                                                                                                                                   |
|--------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| WEB          | <a href="https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/">https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/</a> |

| Variant 1                 |                     |             |                           |                 |               |
|---------------------------|---------------------|-------------|---------------------------|-----------------|---------------|
| Salgsenhed                | 100 Styk/Kasse      |             |                           |                 |               |
| Emballageniveau 1         | 10 Styk/Plasticpose |             |                           |                 |               |
| Minimumsbestillingsmængde | 1 Kasse             |             |                           |                 |               |
| Varenumre                 | Artikelnummer       | Farve       | Tolerance                 |                 |               |
|                           | 85192322            | blå         | ≈ 90 x 210 x 20 cm ± 1 cm |                 |               |
| GTINs                     | Artikelnummer       | Unit of Use | Emballageniveau           | Emballageniveau | Kasse         |
|                           | 85192322            | -----       | 4051642375021             | -----           | 4051642875026 |

Talangivelserne vedrørende mål, vægt, tykkelse og tolerancer skal forstås som målværdier og kan afvige.

Angivelserne er baseret på vores aktuelle viden. De udgør ikke nogen garanti for bestemte egenskaber og danner ikke noget grundlag for et juridisk kontraktforhold. Angivelser ældre end 2 år bør søges bekræftet på ny.

Med forbehold for fejl.

Produktdatabladene er WIROS Wilfried Rosbach GmbH's ejendom. WIROS Wilfried Rosbach GmbH er indehaver af alle ophavsrettigheder/rettigheder til brug og udnyttelse af produktdatabladene. Det er ikke tilladt at ændre produktdatabladene eller at bruge piktogrammerne. De medfølgende produktdatablade må kun anvendes i forbindelse med originale WIROS produkter.





# wiroSTRONGLAY

## CPE MADRASSKYDD

Gummiband fäst runt kanten | Räcklad



PREMIUM







Produktdatablad

wiroSTRONGLAY



| Tillverkare                     |                                                                                                                                                                                                                                                                            |
|---------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Företag + Adress                | WIROS Wilfried Rosbach GmbH, Karl-Arnold-Str. 5, 47877 Willich, Tyskland                                                                                                                                                                                                   |
| Varumärke                       | care & serve®                                                                                                                                                                                                                                                              |
| Produktbeskrivning              |                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| Kategori                        | PREMIUM                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Produktbeteckning               | care & serve® PREMIUM   wirosSTRONGLAY   CPE Madrasskydd<br>Gummiband fäst runt kanten   Räfflad                                                                                                                                                                           |
| Produktegenskaper               | Präglat<br>Gummiband fäst runt om                                                                                                                                                                                                                                          |
| Material                        |                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| Material                        | Cast-polyeten                                                                                                                                                                                                                                                              |
| Materialtjocklek                | ≈ 0,05 mm (± 5 %)                                                                                                                                                                                                                                                          |
| Användning                      |                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| Användningsområde               | Madrasskydd för engångsbruk för att täcka madrasser mot fukt och smuts.                                                                                                                                                                                                    |
| Kontakt med livsmedel           | Kortvarig indirekt kontakt med livsmedel är tillåten.                                                                                                                                                                                                                      |
| Anvisningarna för användandet   | Produkt för engångsbruk                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Begränsning                     | Inte lämpligt för packning och förvaring av livsmedel.                                                                                                                                                                                                                     |
| Användningsområden              | Sjukhus   Ålderdomshem   inkl. Expertkretsar                                                                                                                                                                                                                               |
| Ytterligare materialinformation | Latexfri                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| Hälsovarningar                  | Enligt vad som är känt enligt den senaste tekniken innehåller produkterna inga giftiga, cancerframkallande eller mutagena ämnen när de används enligt avsedd användning.<br>Denna produkt innehåller inga kända allergener eller giftiga ämnen enligt gällande standarder. |
| Standarder                      |                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| VO (EU) 2023/988                | EU-förordning nr 2023/988 om allmän produktsäkerhet                                                                                                                                                                                                                        |
| VO (EG) 1935/2004               | Förordning om material och produkter av plast som är avsedda att komma i kontakt med livsmedel                                                                                                                                                                             |
| VO (EU) 10/2011                 | Förordning om material och produkter av plast som är avsedda att komma i kontakt med livsmedel                                                                                                                                                                             |





# Produktdatablad

# wiroSTRONGLAY



| Användning         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|--------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Bruksanvisning     | <p>Före användning</p> <p>Ta bort madrassöverdraget för engångsbruk ur förpackningen och kontrollera om det är skadat eller defekt. Se till att det är rent och hygieniskt.</p> <p>Användning</p> <p>Se till att madrassen är ren och torr innan du använder madrassöverdraget för engångsbruk. Ta vid behov bort befintliga sängkläder eller andra överdrag från madrassen.</p> <p>Placera madrassöverdraget för engångsbruk över madrassen och placera det så att det täcker hela madrassens yta. Dra överdraget över madrassens hörn för att överdraget ska sitta stadigt på plats. Se till att överdraget sitter fast jämnt och plant.</p> |
| Säkerhetsanvisning | Enligt vår riskanalys, enligt EN ISO 14971:2019 + A11:2021 krävs inga ytterligare säkerhetsinstruktioner för denna produkt.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Avfallshantering   | Oanvända och okontaminerade produkter kan miljövänligt förbrännas eller avfallshanteras på en deponi. Kontaminerade produkter måste avfallshanteras i enlighet med gällande lagar och förordningar utifrån typ av kontaminering.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| Hållbarhet         | 5 år från produktionsdatumet, om den är oanvänd och har förvarats korrekt.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Förvaring          | <p>Undvik direkt solljus.</p> <p>Förvaras torrt.</p> <p>Felaktig förvaring kan leda till en minskad hållbarhet.</p> <div></div>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| Spårbarhet         | <p>Batchrelaterad spårbarhet från behovsbedömning till lagerutgång.</p> <p>Produktdatablad Version 1 Giltigt fr.o.m. batch 2617 +</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |

| Förpackning |                                                                                                                                                                                                                                                   |
|-------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Återvinning | <p>Licensierad enligt VerpackG (tysk förpackningslag), licensnummer DE1618662887322.</p> <p>Vänligen lämna in förpackningen för återvinning.</p> <div></div> |

| www.wiros.de |                                                                                                                                                                   |
|--------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| WEB          | <a href="https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/">https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/</a> |

| Varianter 1        |                   |             |                    |                  |               |
|--------------------|-------------------|-------------|--------------------|------------------|---------------|
| Försäljningsenhet  | 100 Antal/Kartong |             |                    |                  |               |
| Förpackningsnivå 1 | 10 Antal/Polypåse |             |                    |                  |               |
| Minsta ordervolym  | 1 Kartong         |             |                    |                  |               |
| Artikelnummer      | Artikelnummer     | Färg        | Tolerans           |                  |               |
|                    | 85192322          | blå         | ≈ 90 x 210 x 20 cm | ± 1 cm           |               |
| GTINs              | Artikelnummer     | Unit of Use | Förpackningsnivå   | Förpackningsnivå | Kartong       |
|                    | 85192322          | -----       | 4051642375021      | -----            | 4051642875026 |

Siffrorna för mått, vikter, tjocklekar och toleranser ska förstås som börvärden och kan variera.

Uppgifterna är baserade på vår nuvarande kunskapsnivå. De är inte någon garanterad försäkran om produktfunktioner och motiverar inte någon avtalsenlig tolkning av lagen. Var god och inhämta bekräftelse för uppgifter som är äldre än 2 år.

Inmatningsfel och fel förbehållna.

De bifogade produktdatabladen tillhör WIROS Wilfried Rosbach GmbH. WIROS Wilfried Rosbach GmbH är innehavare av alla upphavs-/användnings-/nyttjanderättigheter till produktdatabladen. Det är inte tillåtet att ändra produktdatabladen eller använda piktogrammen. De bifogade produktdatabladen får endast användas i samband med original WIROS-produkter.



# wiroSTRONGLAY

## CPE-MADRASSBESKYTTERE

Rundt elastisk bånd | Impregneret



PREMIUM







# Produktdatablad

# wiroSTRONGLAY



| Produsent                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|---------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Firma + Adresse                       | WIROS Wilfried Rosbach GmbH, Karl-Arnold-Str. 5, 47877 Willich, Tyskland                                                                                                                                                                                                                         |
| Varemerke                             | care & serve®                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Produktbeskrivelse                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| Kategori                              | PREMIUM                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| Produktnavn                           | care & serve® PREMIUM   wiroSTRONGLAY   CPE-madrassbeskyttere<br>Rundt elastisk bånd   Impregnert                                                                                                                                                                                                |
| Produktegenskaper                     | Preget<br>Rundt elastisk bånd                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Materiale                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| Materiale                             | Støpt polyetylen                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| Materialstyrke                        | ≈ 0,05 mm (± 5%)                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| Bruk                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| Bruksområde                           | Engangsmadrassbeskyttere for å dekke madrasser mot fukt og smuss.                                                                                                                                                                                                                                |
| Matkontakt                            | Kortvarig indirekte kontakt med matvarer er tillatt.                                                                                                                                                                                                                                             |
| Veiledning ang. bruk                  | Engangsprodukt                                                                                                                                                                                              |
| Begrensning                           | Ikke egnet for pakking og oppbevaring av matvarer.                                                                                                                                                                                                                                               |
| Bruksområder                          | Sykehus   Aldershjem   Bl.a. spesialistgrupper                                                                                                                                                              |
| Ytterligere informasjon om materialet | uten lateks                                                                                                                                                                                                 |
| Veiledning ang. helse                 | Så langt det er kjent i henhold til den nåværende teknikken, inneholder produktene ingen giftige, kreftfremkallende, mutagene stoffer når de brukes i henhold til tiltenkt bruk.<br>Dette produktet inneholder ingen kjente allergener eller giftige stoffer i henhold til gjeldende standarder. |
| Standarder                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| VO (EU) 2023/988                      | Forordning (EU) nr. 2023/988 om generell produktsikkerhet                                                                                                                                                                                                                                        |
| VO (EG) 1935/2004                     | Direktiv ang. plastmaterialer og -gjenstander som er beregnet på å komme i kontakt med matvarer.                                                                                                            |
| VO (EU) 10/2011                       | Forordning om materialer og gjenstander av kunststoff, som er laget for å komme i kontakt med matvarer.                                                                                                                                                                                          |





# Produktdatablad

# wiroSTRONGLAY



| Bruk                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Bruksanvisning         | <p>Før bruk</p> <p>Ta engangsmadrassbeskyttelse ut av emballasjen, og se om det er skader eller feil. Sørg for at det er rent og hygienisk.</p> <p>Håndtering</p> <p>Sørg for at madrassen er ren og tørr før du bruker engangsmadrassbeskyttelsen. Fjern eventuelt eksisterende sengetøy eller andre trekk fra madrassen. Plasser engangsmadrassbeskyttelsen over madrassen og plasser det slik at det dekker hele overflaten av madrassen. Trekk beskyttelsen over hjørnene på madrassen for å holde madrassbeskyttelsen godt på plass. Pass på at det sitter jevnt og glatt.</p> |
| Sikkerhetshenvisninger | I følge vår risikoanalyse i henhold til EN ISO 14971:2019 + A11:2021, er det ikke nødvendig med ytterligere sikkerhetsinstruksjoner for dette produktet.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| Avfallshåndtering      | Produkter som ikke er brukte eller ikke er kontaminerte kan brennes i henhold til lovverket eller leveres til avfallshåndtering. Kontaminerte produkter må avhendes etter gjeldende lovverk og forskrifter i henhold til type forurensning.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| Holdbarhet             | 5 år etter produksjonsdato, så lenge produktet er ubrukt og korrekt oppbevart.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| Oppbevaring            | Beskyttes mot direkte sollys.<br>Skal oppbevares tørt.<br>Feil oppbevaring kan føre til en reduksjon av holdbarheten.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| Sporbarhet             | Sporbarhet for batcher fra behovsbestemmelse til transport fra lager.<br>Produktdatablad Versjon 1 gyldig fra batch 2617 +                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |



| Forpakning  |                                                                                                              |
|-------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Gjenvinning | Lisensiert i henhold til VerpackG, lisensnummer DE1618662887322.<br>Lever også forpakningen til gjenvinning. |



| www.wiros.de |                                                                                                                                                                   |
|--------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| WEB          | <a href="https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/">https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/</a> |

| Variant 1               |                   |             |                    |                |               |
|-------------------------|-------------------|-------------|--------------------|----------------|---------------|
| Salgsenhet              | 100 Stk./Kartong  |             |                    |                |               |
| Emballasjenivå 1        | 10 Stk./Plastpose |             |                    |                |               |
| Minste bestillingsvolum | 1 Kartong         |             |                    |                |               |
| Artikkelnumre           | Varenummer        | Farge       | Toleranse          |                |               |
|                         | 85192322          | blå         | ≈ 90 x 210 x 20 cm | ± 1 cm         |               |
| GTINs                   | Varenummer        | Unit of Use | Emballasjenivå     | Emballasjenivå | Kartong       |
|                         | 85192322          | -----       | 4051642375021      | -----          | 4051642875026 |

Tallverdiene for størrelser, vekt, styrke og toleranser er å anse som nominelle verdier og kan være avvikende.  
Angivelsene er basert på vår nåværende kunnskap. De er ingen garantert forsikring om produktegenskaper og er ikke å forstå som en rettskraftig kontrakt. Informasjon som er eldre enn 2 år skal bekreftes på nytt.  
Med forbehold om feil og mangler.  
Produktdatabladene som tilbys tilhører WIROS Wilfried Rosbach GmbH. WIROS Wilfried Rosbach GmbH er eier av alle opphavsrettigheter, utnyttings- og bruksrettigheter av produktdatabladene. Det er ikke tillatt å endre produktdatabladene eller bruke piktogrammene.  
Produktdatabladene som leveres kan kun brukes sammen med originale WIROS-produkter.

## CPE CHRÁNIČ MATRACE

Elastický lem po celém obvodu | Reliéfní vzor

PREMIUM







# Informační list výrobku

## wiroSTRONGLAY



| Výrobce                      |                                                                                                                                                                                                                                             |
|------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Firma + Adresa               | WIROS Wilfried Rosbach GmbH, Karl-Arnold-Str. 5, 47877 Willich, Německo                                                                                                                                                                     |
| Obchodní značka              | care & serve®                                                                                                                                                                                                                               |
| Popis výrobku                |                                                                                                                                                                                                                                             |
| Kategorie                    | PREMIUM                                                                                                                                                                                                                                     |
| Označení výrobku             | care & serve® PREMIUM   wirosSTRONGLAY   CPE chránič matrace<br>Elastický lem po celém obvodu   Reliéfní vzor                                                                                                                               |
| Vlastnosti výrobku           | Reliéfní<br>Elastický lem po celém obvodu                                                                                                                                                                                                   |
| Materiál                     |                                                                                                                                                                                                                                             |
| Materiál                     | cast polyethylen                                                                                                                                                                                                                            |
| Tloušťka materiálu           | ≈ 0,05 mm (± 5%)                                                                                                                                                                                                                            |
| Použití                      |                                                                                                                                                                                                                                             |
| Účel použití                 | Jednorázové chrániče matrací na ochranu proti vlhkosti a nečistotám.                                                                                                                                                                        |
| Styk s potravinami           | Krátkodobý nepřímý styk s potravinami je povolen.                                                                                                                                                                                           |
| Pokyny pro použití           | Jednorázový výrobek                                                                                                                                                                                                                         |
| Omezení                      | Nevhodné pro balení a skladování potravin.                                                                                                                                                                                                  |
| Oblasti použití              | Nemocnice   Domov důchodců   a jiné odborné kruhy                                                                                                                                                                                           |
| Další informace o materiálu  | bez latexu                                                                                                                                                                                                                                  |
| Informace týkající se zdraví | Podle současného stavu techniky výroby neobsahují žádné toxické, karcinogenní ani mutagenní látky, pokud jsou používány v souladu se svým určením.<br>Tento výrobek neobsahuje žádné známé alergenů ani toxické látky podle platných norem. |
| Standardy                    |                                                                                                                                                                                                                                             |
| VO (EU) 2023/988             | Nařízení (EU) č. 2023/988 o obecné bezpečnosti výrobků                                                                                                                                                                                      |
| VO (EG) 1935/2004            | Übersetzung bitte noch eintragen                                                                                                                                                                                                            |
| VO (EU) 10/2011              | Nařízení o materiálech a předmětech z plastu určených pro styk s potravinami                                                                                                                                                                |





# Informační list výrobku

## wiroSTRONGLAY



| Použití                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
|-------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Návod k použití         | <p>Před použitím</p> <p>Vyjměte jednorázový potah na matraci z obalu a zkontrolujte, zda není poškozený nebo vadný. Ujistěte se, že je čistý a hygienicky nezávadný.</p> <p>Manipulace</p> <p>Před použitím jednorázového potahu na matraci se ujistěte, že je matrace čistá a suchá. Odstraňte z matrace veškeré stávající ložní prádlo nebo jiné potahy. Umístěte jednorázový potah na matraci tak, aby zakrýval celý povrch matrace. Natáhněte potah přes rohy matrace, aby pevně držel na místě. Ujistěte se, že potah rovnoměrně a hladce přiléhá.</p> |
| Bezpečnostní upozornění | Podle naší analýzy rizik v souladu s normou EN ISO 14971:2019 + A11:2021 nevyžaduje tento výrobek žádné další bezpečnostní pokyny.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| Likvidace               | Nepoužité a nekontaminované výrobky lze spálit způsobem šetrným k životnímu prostředí nebo uložit na skládku. Kontaminované výrobky je nutné zlikvidovat v souladu s platnými vnitrostátními zákony a předpisy v závislosti na typu kontaminace.                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| Životnost               | 5 let od data výroby, pokud je zboží nepoužité a bylo skladováno správně.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| Skladování              | <p>Chraňte před přímým slunečním zářením.</p> <p>Skladujte v suchu.</p> <p>Nevhodné skladování může vést ke snížení životnosti.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| Vysledovatelnost        | <p>Vysledovatelnost šarže od zjištění potřeb až po odběr ze skladu.</p> <p>Informační list výrobku Verze 1 platí od šarže 2617 +</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |



| Obal      |                                                                                                                |
|-----------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Recyklace | <p>Licence podle zákona VerpackG, číslo licence: DE1618662887322.</p> <p>Obal prosím předejte k recyklaci.</p> |



| www.wiros.de |                                                                                                                                                                   |
|--------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| WEB          | <a href="https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/">https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/</a> |

| Varianta 1                    |               |                |                    |              |               |
|-------------------------------|---------------|----------------|--------------------|--------------|---------------|
| Prodejní jednotka             |               | 100 kus/Kartón |                    |              |               |
| Úroveň obalu 1                |               | 10 kus/Sáček   |                    |              |               |
| Minimální objednáací množství |               | 1 Kartón       |                    |              |               |
| Číslo výrobků                 | Číslo výrobku |                | Barva              | Tolerance    |               |
|                               | 85192322      | modrá          | ≈ 90 x 210 x 20 cm | ± 1 cm       |               |
| GTINs                         | Číslo výrobku |                | Unit of Use        | Úroveň obalu | Kartón        |
|                               | 85192322      | -----          | 4051642375021      | -----        | 4051642875026 |

Číselné údaje o rozměrech, hmotnostech, tloušťkách a tolerancích je nutné chápat jako cílové hodnoty, a proto mohou být odlišné.

Veškeré údaje jsou založeny na aktuálním stavu našich vědomostí. Nejsou ujištěním o vlastnostech výrobku a nevyplývá z nich žádný právní vztah smluvní povahy. Údaje starší než 2 roky nechte prosím znovu ověřit.

Chyby při zadávání a omyly vyhrazeny.

Poskytnuté informační listy výrobků jsou majetkem společnosti WIROS Wilfried Rosbach GmbH. Společnost WIROS Wilfried Rosbach GmbH vlastní veškerá autorská/uživatelská a užívací práva k informačním listům výrobků. Není dovoleno informační listy výrobků měnit nebo používat jejich piktogramy. Poskytnuté informační listy výrobků smějí být použity pouze v souvislosti s originálními výrobky WIROS.





CPE MATRACVÉDŐK

Körbefutó gumipánt | Domborított



PREMIUM







# Termékadatlap

# wiroSTRONGLAY



| Gyártó    |                                                                             |
|-----------|-----------------------------------------------------------------------------|
| Cég + Cím | WIROS Wilfried Rosbach GmbH, Karl-Arnold-Str. 5, 47877 Willich, Németország |
| Márkanév  | care & serve®                                                               |

| Termékleírás       |                                                                                              |
|--------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------|
| Kategória          | PREMIUM                                                                                      |
| Termék megnevezése | care & serve® PREMIUM   wirosSTRONGLAY   CPE matracvédők<br>Körbefutó gumipánt   Domborított |
| Termékjellemzők    | Domborított<br>Körbefutó gumipánt                                                            |

| Anyaga         |                   |
|----------------|-------------------|
| Anyaga         | Öntött polietilén |
| Anyagvastagság | ≈ 0,05 mm (± 5%)  |

| Használat                                |                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Felhasználási cél                        | Egyszer használatos matracvédő, a matracnak nedvesség és szennyezés elleni letakarásához                                                                                                                                                                         |
| Élelmiszerrel való érintkezés            | Rövid ideig tartó közvetett érintkezés élelmiszerrel megengedett.                                                                                                                                                                                                |
| Felhasználásra vonatkozó előírás         | Egyszer használatos termék                                                                                                                                                                                                                                       |
| Korlátozás                               | Nem alkalmas élelmiszer csomagolására és tárolására.                                                                                                                                                                                                             |
| Felhasználási területek                  | Kórház   időotthon   többek között szakmai körök                                                                                                                                                                                                                 |
| Az anyagra vonatkozó további információk | latex-mentes                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Egészségügyi megjegyzés                  | A technika jelen állása szerinti ismeretek értelmében a rendeltetésszerűen használt termékeink nem tartalmaznak mérgező, rákkeltó vagy mutagén anyagokat. Ez a termék nem tartalmaz ismert allergént vagy mérgező anyagot, a hatályos szabványoknak megfelelően. |



| Szabványok        |                                                                                                             |
|-------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| VO (EU) 2023/988  | 988/2023 sz., az általános termékbiztonságról szóló EU-rendelet                                             |
| VO (EG) 1935/2004 | Az élelmiszerekkel rendeltetésszerűen érintkezésbe kerülő műanyagokról és műanyag tárgyakról szóló rendelet |
| VO (EU) 10/2011   | Rendelet az élelmiszerrel érintkezésbe kerülő műanyagokról és műanyag tárgyakról                            |





# Termékadatlap

# wiroSTRONGLAY



| Alkalmazás                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|---------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Használati utasítás       | <p>Használat előtt</p> <p>Vegye ki a csomagolásból az egyszer használatos matracvédőt, és ellenőrizze annak épségét. Győződjék meg arról, hogy tiszta és higiénikus.</p> <p>Kezelés</p> <p>Mielőtt az egyszer használatos matracvédőt használná, bizonyosodjék meg arról, hogy a matrac tiszta és száraz. Adott esetben távolítsa el az ágyneműt vagy egyéb takarókat a matracról.</p> <p>Terítse az egyszer használatos matracvédőt a matraca úgy, hogy a matracvédő takarja a matrac teljes felületét. A matracvédőt húzza rá a matrac sarkaira, hogy szilárdan a helyén maradjon. Ügyeljen arra, hogy a matracvédő egyenletesen, simán fedje a matracot.</p> |
| Biztonsági figyelmeztetés | Az EN ISO 14971:2019 + A11:2021 szerint végzett kockázatelemzésünk értelmében erre a termékre vonatkozóan nincs szükség további biztonsági utasításokra.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| Ártalmatlanítás           | A fel nem használt és nem kontaminált termékeket környezetbarát módon el lehet égetni vagy ártalmatlanítani. A szennyezett termékeket a vonatkozó jogszabályoknak és előírásoknak megfelelően, a kontamináció típusa szerint kell megsemmisíteni.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| Eltarthatóság             | 5 év a gyártás dátumától számítva, amennyiben nem használják fel és helyesen tárolják.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| Tárolás                   | <p>Védje a napfénytől.</p> <p>Száraz helyen tárolandó.</p> <p>A szakszerűtlen tárolás csökkentheti az eltarthatóságot.</p> <div></div>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| Visszakövethetőség        | <p>A tételekkel kapcsolatos nyomon-követhetőség a szükségletek megadásától a raktárból történő kilépéséig.</p> <p>Termékadatlap Verzió 1 érvényes ettől a tételtől 2617 +</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |

| Csomagolás |                                                                                                                                                                                                                                       |
|------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Recycling  | <p>Engedélyezve a VerpackV szerint, licenz-szám: DE1618662887322.</p> <p>Kérjük, adja le a csomagolást újrahasznosítás céljából.</p> <div></div> |

| www.wiros.de |                                                                                                                                                                   |
|--------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| WEB          | <a href="https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/">https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/</a> |

| Változatok 1                  |                  |             |                     |                     |               |
|-------------------------------|------------------|-------------|---------------------|---------------------|---------------|
| Eladási egység                | 100 Darab/Karton |             |                     |                     |               |
| 1. Csomagolási szint          | 10 Darab/Polybag |             |                     |                     |               |
| Minimális rendelési mennyiség | 1 Karton         |             |                     |                     |               |
| Cikkszámok                    | Cikkszám         | RAL         |                     |                     | Tűrés         |
|                               | 85192322         | kék         | ≈ 90 x 210 x 20 cm  |                     | ± 1 cm        |
| GTINs                         | Cikkszám         | Unit of Use | Csomagolási szintek | Csomagolási szintek | Karton        |
|                               | 85192322         | -----       | 4051642375021       | -----               | 4051642875026 |

A méretekre, súlyokra, vastagságokra és tűrésekre vonatkozó számadatokat névleges értékeként kell érteni, és azok eltérhetnek.

Az információ ismereteink jelenlegi állásán alapul. Ezek nem garantálják a termék tulajdonságait, és nem indokolják a jog szerződéses megértését. A 2 évnél régebbi információkra, kérjük, kérjen ismételt megerősítést.

Fenntartjuk a hibák és a tévedések jogát.

A rendelkezésre bocsátott termékismertető adatlapok a WIROS Wilfried Rosbach GmbH tulajdonát képezik. A termékismertető adatlapokhoz tartozó minden szerzői/használati és értékesítési jog a WIROS Wilfried Rosbach GmbH tulajdonában áll. Tilos a termékismertető adatlapok módosítása vagy a piktogramok használata. A rendelkezésre bocsátott termékismertető adatlapok csak az eredeti WIROS termékekre vonatkoznak.

## CPE CHRÁNIČ MATRACA

Lemovanie gumičkou po celom obvode | Reliéfné

PREMIUM







# Informačný list výrobku

## wiroSTRONGLAY



| Výrobca         |                                                                         |
|-----------------|-------------------------------------------------------------------------|
| Firma + Adresa  | WIROS Wilfried Rosbach GmbH, Karl-Arnold-Str. 5, 47877 Willich, Nemecko |
| Ochranná známka | care & serve®                                                           |

| Opis výrobku       |                                                                                                               |
|--------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Kategória          | PREMIUM                                                                                                       |
| Označenie výrobku  | care & serve® PREMIUM   wirosSTRONGLAY   CPE chránič matraca<br>Lemovanie gumičkou po celom obvode   Reliéfne |
| Vlastnosti výrobku | Razené<br>Lemovanie gumičkou po celom obvode                                                                  |

| Materiál         |                       |
|------------------|-----------------------|
| Materiál         | Chlórovaný polyetylén |
| Hrúbka materiálu | ≈ 0,05 mm (± 5 %)     |

| Použitie                          |                                                                                                                                                                                                                                                    |
|-----------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Účel použitia                     | Jednorazové chrániče matracov na ochranu matracov pred vlhkosťou a nečistotami.                                                                                                                                                                    |
| Kontakt s potravinami             | Krátkodobý nepriamy kontakt s potravinami je prípustný.                                                                                                                                                                                            |
| Pokyn na použitie                 | Jednorazový výrobok                                                                                                                                                                                                                                |
| Obmedzenie                        | Nevhodné na balenie a skladovanie potravín.                                                                                                                                                                                                        |
| Oblasti použitia                  | Nemocnica   domov dôchodcov   a iné odborné odvetvia                                                                                                                                                                                               |
| Doplňujúce informácie o materiáli | bez latexu                                                                                                                                                                                                                                         |
| Zdravotné upozornenie             | Podľa súčasného stavu techniky neobsahujú výrobky žiadne toxické, karcinogénne ani mutagénne látky, ak sa používajú v súlade s ich zamýšľaným použitím.<br>Tento výrobok neobsahuje žiadne známe alergény ani toxické látky podľa platných noriem. |



| Štandardy         |                                                                                             |
|-------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------|
| VO (EU) 2023/988  | Nariadenie (EÚ) č. 2023/988 o všeobecnej bezpečnosti výrobkov                               |
| VO (EG) 1935/2004 | Nariadenie o materiáloch a predmetoch z plastu, ktoré sú určené na kontakt s potravinami    |
| VO (EU) 10/2011   | Nariadenie o materiáloch a predmetoch z umelej hmoty, ktoré sú určené na styk s potravinami |





# Informačný list výrobku

## wiroSTRONGLAY



| Použitie                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|--------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Návod na použitie        | <p>Pred použitím</p> <p>Vyberte jednorazový potáh matraca z obalu a skontrolujte, či nie je poškodený alebo chybný. Uistite sa, že je čistý a hygienický.</p> <p>Manipulácia</p> <p>Pred použitím jednorazového potáhu matraca sa uistite, že je matrac čistý a suchý. Odstráňte z matraca prípadnú posteľnú bielizeň alebo iné potáhy. Jednorazový potáh matraca položte na matrac a umiestnite ho tak, aby pokrýval celý povrch matraca. Natiahnite potáh cez rohy matraca, aby potáh pevne držal na mieste. Uistite sa, že je potáh hladký a rovnomerne prilieha.</p> |
| Bezpečnostné upozornenie | Podľa našej analýzy rizík v zmysle EN ISO 14971:2019 + A11:2021 nie sú pre tento výrobok potrebné žiadne ďalšie bezpečnostné pokyny.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Likvidácia               | Nepoužitá a nekontaminovaná výrobky je možné spáliť ekologickým spôsobom alebo uložiť na skládku. Kontaminované výrobky musia byť zlikvidované podľa platných národných zákonov a predpisov v závislosti od druhu kontaminácie.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| Trvanlivosť              | 5 rokov od dátumu výroby, pokiaľ výrobok nebol použitý a bol správne skladovaný.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| Skladovanie              | <p>Chráňte pred slnečným žiarením.</p> <p>Skladujte na suchom mieste.</p> <p>Nevhodné skladovanie môže spôsobiť skrátenie trvanlivosti.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| Vysledovateľnosť         | <p>Vysledovateľnosť vzťahujúca sa na šaržu od zistenia potrieb až po odber zo skladu.</p> <p>Informačný list výrobku Verzia 1 platné od šarže 2617 +</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |



| Balenie    |                                                                                                                 |
|------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Recyklácia | <p>Licencované podľa zákona VerpackG, číslo licencie DE1618662887322.</p> <p>Obal odovzdajte na recykláciu.</p> |



| www.wiros.de |                                                                                                                                                                   |
|--------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| WEB          | <a href="https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/">https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/</a> |

| Variant 1                    |                             |             |                    |                |               |
|------------------------------|-----------------------------|-------------|--------------------|----------------|---------------|
| Predajná jednotka            | 100 Kus/Kartón              |             |                    |                |               |
| Úroveň balenia 1             | 10 Kus/Polyetylénové vrečko |             |                    |                |               |
| Minimálne objednané množstvo | 1 Kartón                    |             |                    |                |               |
| Číslo výrobkov               | Číslo výrobku               | Farba       | Tolerancia         |                |               |
|                              | 85192322                    | modré       | ≈ 90 x 210 x 20 cm | ± 1 cm         |               |
| GTINs                        | Číslo výrobku               | Unit of Use | Úroveň balenia     | Úroveň balenia | Kartón        |
|                              | 85192322                    | -----       | 4051642375021      | -----          | 4051642875026 |

Číselné údaje o rozmeroch, hmotnostiach, hrúbkach a toleranciách je potrebné chápať ako požadované hodnoty a môžu sa líšiť.  
Údaje vychádzajú z aktuálneho stavu našich znalostí. Nepredstavujú garantovaný prísľub vlastností výrobku, a preto nezakladajú žiadny právny vzťah zmluvnej povahy. Údaje, ktoré sú staršie ako 2 roky, si nechajte potvrdiť nanovo.  
Chyby pri zadávaní a omyly sú vyhradené.  
Poskytnuté karty údajov o výrobku sú vlastníctvom spoločnosti WIROS Wilfried Rosbach GmbH. Spoločnosť WIROS Wilfried Rosbach GmbH je vlastníkom všetkých autorských práv/práv na používanie a práv na využitie kariet údajov o výrobku. Karty údajov o výrobku nie je dovolené meniť alebo používať piktogramy. Poskytnuté karty údajov o výrobku sa môžu používať len v súvislosti s originálnymi výrobkami WIROS.

## CPE ZAŠČITNA PREVLEKA ZA VZMETNICO

Elastični robovi po vsej dolžini | Reliefni

PREMIUM







Podatkovni list izdelka

wiroSTRONGLAY



| Proizvajalec                    |                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|---------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Podjetje + Naslov               | WIROS Wilfried Rosbach GmbH, Karl-Arnold-Str. 5, 47877 Willich, Nemčija                                                                                                                                                                                                 |
| Blagovna znamka                 | care & serve®                                                                                                                                                                                                                                                           |
| Opis izdelka                    |                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| Kategorija                      | PREMIUM                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| Opis izdelka                    | care & serve® PREMIUM   wirosSTRONGLAY   CPE zaščitna prevleka za vzmetnico<br>Elastični robovi po vsej dolžini   Reliefni                                                                                                                                              |
| Lastnosti izdelka               | Natisnjen<br>Elastični robovi po vsej dolžini                                                                                                                                                                                                                           |
| Material                        |                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| Material                        | Liti polietilen                                                                                                                                                                                                                                                         |
| Debelina materiala              | ≈ 0,05 mm (± 5 %)                                                                                                                                                                                                                                                       |
| Uporaba                         |                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| Namen uporabe                   | Zaščitna prevleka za vzmetnico za enkratno uporabo štiti ležišče pred vlago in umazanijo.                                                                                                                                                                               |
| Stik z živili                   | Dovoljen je kratek posredni stik z živili.                                                                                                                                                                                                                              |
| Napotek za uporabo              | Izdelek za enkratno uporabo <div></div>                                                                                                                                                                                                                                 |
| Omejitev                        | Ni primerno za pakiranje in shranjevanje hrane.                                                                                                                                                                                                                         |
| Področja uporabe                | Bolnišnice   Domovi za ostarele   in druge strokovne ustanove <div></div>                                                                                                                                                                                               |
| Dodatne informacije o materialu | ne vsebuje lateksa <div></div>                                                                                                                                                                                                                                          |
| Napotek za zdravje              | Kolikor je znano glede na trenutno tehnološko stanje, izdelki ne vsebujejo strupenih, rakotvornih ali mutagenih snovi, če se uporabljajo v skladu s predvidenim namenom.<br>Ta izdelek v skladu z veljavnimi standardi ne vsebuje znanih alergenov ali strupenih snovi. |
| Standardi                       |                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| VO (EU) 2023/988                | Uredba (EU) št. 2023/988 o splošni varnosti proizvodov                                                                                                                                                                                                                  |
| VO (EG) 1935/2004               | Uredba o materialih in izdelkih iz plastike, namenjenih stiku z živili <div></div>                                                                                                                                                                                      |
| VO (EU) 10/2011                 | Uredba o polimernih materialih in izdelkih namenjenih za stik z živili                                                                                                                                                                                                  |





# Podatkovni list izdelka

# wiroSTRONGLAY



| Uporaba             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|---------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Navodila za uporabo | <p>Pred uporabo</p> <p>Odstranite zaščitno prevleko za vzmetnico za enkratno uporabo iz embalaže in preverite, ali ni poškodovana. Prepričajte se, da je čista in higienska.</p> <p>Ravnanje</p> <p>Pred uporabo zaščitne prevleke za vzmetnico za enkratno uporabo se prepričajte, da je vzmetnica čista in suha. Z vzmetnice odstranite vso posteljnino in druge prevleke.</p> <p>Zaščitno prevleko za vzmetnico za enkratno uporabo povlecite čez vzmetnico in jo namestite tako, da pokriva celotno površino vzmetnice. Prevleko povlecite čez vogale vzmetnice, da bo trdno nameščena. Prepričajte se, da se prevleka enakomerno in gladko prilega.</p> |
| Varnostni napotek   | Glede na našo analizo tveganja v skladu s standardom EN ISO 14971:2019 + A11:2021 za ta izdelek niso potrebna dodatna varnostna navodila.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Odlaganje           | Neuporabljene izdelke in izdelke, ki niso kontaminirani, lahko zažgete na okolju prijazen način ali pa jih odložite na deponijo. Kontaminirane izdelke je treba odložiti v skladu z veljavno nacionalno zakonodajo in predpisi glede na vrsto onesnaženosti.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| Rok trajanja        | 5 let od datuma proizvodnje, če so neuporabljene in pravilno skladiščene.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Skladiščenje        | <p>Zaščititi pred sončnim sevanjem.</p> <p>Skladiščiti na suhem.</p> <p>Nepravilno skladiščenje lahko pripelje do zmanjšanja obstojnosti.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| Sledljivost         | <p>Sledljivost, ki se nanaša na posamezne serije, od ugotavljanja potreb do zmanjšanja zalog</p> <p>Podatkovni list izdelka Različica 1 veljavno od serije 2617 +</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |



| Embalaža     |                                                                                                                                    |
|--------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Recikliranje | <p>Licenca v skladu z zakonom o embalaži, številka licence DE1618662887322.</p> <p>Prosimo, da embalažo oddate v recikliranje.</p> |



| www.wiros.de |                                                                                                                                                                   |
|--------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| WEB          | <a href="https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/">https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/</a> |

| Različica 1                 |                           |             |                    |                 |               |
|-----------------------------|---------------------------|-------------|--------------------|-----------------|---------------|
| Prodajna enota              | 100 kos/Karton            |             |                    |                 |               |
| Raven pakiranja 1           | 10 kos/Poliestrska vrečka |             |                    |                 |               |
| Minimalna količina naročila | 1 Karton                  |             |                    |                 |               |
| Številke artiklov           | Številka proizvoda        | Barva       | Toleranca          |                 |               |
|                             | 85192322                  | modro       | ≈ 90 x 210 x 20 cm | ± 1 cm          |               |
| GTINs                       | Številka proizvoda        | Unit of Use | Raven pakiranja    | Raven pakiranja | Karton        |
|                             | 85192322                  | -----       | 4051642375021      | -----           | 4051642875026 |

Številčne navedbe k meram, težam, debelinam in tolerancam, se razumejo kot predvidene vrednosti in lahko odstopajo.

Navedbe se opirajo na aktualno stanje našega znanja. Niso zagotovilo o lastnostih izdelka in ne utemeljujejo nobenega pogodbenega pravnega razumevanja. Za navedbe, starejše od 2 let, zagotovite ponovno potrditev.

Pridržana pravica do napak pri vnosu in pomot.

Razpoložljivi podatkovni listi proizvodov so last podjetja WIROS Wilfried Rosbach GmbH. Podjetje WIROS Wilfried Rosbach GmbH je lastnik vseh avtorskih pravic/pravic uporabe in pravic do izkoriščanja podatkovnih listov proizvoda. Informativnih listov proizvodov ni dovoljeno spreminjati ali uporabljati piktogramov. Razpoložljivi podatkovni listi izdelka se lahko uporabljajo samo v povezavi z originalnimi izdelki WIROS.

## PROTECȚIE DIN CPE PENTRU SALTEA

Bandă elastică de jur împrejur | În relief

PREMIUM







# Fișa produsului

# wiroSTRONGLAY



| Producător                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                            |
|--------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Firmă + Adresa                                   | WIROS Wilfried Rosbach GmbH, Karl-Arnold-Str. 5, 47877 Willich, Germania                                                                                                                                                                                                   |
| Marca comercială                                 | care & serve®                                                                                                                                                                                                                                                              |
| Descrierea produsului                            |                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| Categorie                                        | PREMIUM                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Denumire produs                                  | care & serve® PREMIUM   wirosSTRONGLAY   Protecție din CPE pentru saltea<br>Bandă elastică de jur împrejur   În relief                                                                                                                                                     |
| Proprietăți produs                               | Marcat<br>Bandă elastică de jur împrejur                                                                                                                                                                                                                                   |
| Material                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| Material                                         | Formă polietilenă                                                                                                                                                                                                                                                          |
| Grosimea materialului                            | ≈ 0,05 mm (± 5%)                                                                                                                                                                                                                                                           |
| Utilizare                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| Scopul utilizării                                | Protecții de unică folosință pentru saltea, pentru acoperirea saltelelor împotriva umezelii și murdăriei.                                                                                                                                                                  |
| Contactul cu alimentele                          | Este permis un contact indirect, de scurtă durată, cu produsele alimentare.                                                                                                                                                                                                |
| Indicații de utilizare                           | Produs de unică folosință                                                                                                                                                                                                                                                  |
| Limitare                                         | Nu sunt adecvate pentru ambalarea și depozitarea alimentelor.                                                                                                                                                                                                              |
| Domenii de utilizare                             | Spital   Azil de bătrâni   și alte grupuri de specialitate                                                                                                                                                                                                                 |
| Informații suplimentare referitoare la materiale | fără latex                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| Indicații de sănătate                            | Conform stadiului actual al tehnologiei, produsele nu conțin substanțe toxice, cancerigene sau mutagene, cu condiția să fie utilizate conform scopului lor prevăzut.<br><br>Conform standardelor actuale, acest produs nu conține alergeni sau substanțe toxice cunoscute. |
| Standarde                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| VO (EU) 2023/988                                 | Regulamentul (UE) nr. 2023/988 referitor la siguranța generală a produsului                                                                                                                                                                                                |
| VO (EG) 1935/2004                                | Regulament privind materialele și obiectele din plastic care sunt prevăzute pentru a intra în contact cu alimentele.                                                                                                                                                       |
| VO (EU) 10/2011                                  | Regulament privind materialele și obiectele din plastic destinate să vină în contact cu produse alimentare                                                                                                                                                                 |





# Fișa produsului

# wiroSTRONGLAY



| Utilizare                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
|---------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Instrucțiuni de utilizare | <p>Înainte de utilizare</p> <p>Scoateți husa de unică folosință pentru saltea din ambalaj și verificați dacă prezintă deteriorări sau defecte. Asigurați-vă că este curată și igienică.</p> <p>Manipulare</p> <p>Asigurați-vă că salteaua este curată și uscată înainte de a așeza husa de unică folosință. Îndepărtați, după caz, eventuala lenjerie de pat sau alte huse de pe saltea. Așezați husa de unică folosință pe saltea și poziționați-o astfel încât să acopere întreaga suprafață a saltelei. Trageți husa peste colțurile saltelei pentru a o fixa în poziție. Asigurați-vă că husa stă uniform și este întinsă.</p> |
| Indicație de siguranță    | Conform analizei noastre de risc ce respectă EN ISO 14971:2019 + A11:2021, acest produs nu necesită indicații suplimentare de siguranță.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| Înlăturare                | Produsele neutilizate și necontaminate pot fi arse conform prevederilor mediului sau pot fi eliminate la punctele de colectare. Produsele contaminate trebuie eliminate conform legilor și prevederilor naționale în vigoare în funcție de tipul de contaminare.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| Durată de valabilitate    | 5 ani de la data fabricației, în măsura în care sunt neutilizate și în cazul unei depozitări corecte.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| Depozitare                | <div>A se proteja contra radiațiilor solare.</div> <div>Depozitare uscată</div> <div>Depozitarea necorespunzătoare poate duce la reducerea valabilității.</div> <div></div>                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| Trasabilitatea            | <p>Trasabilitatea în funcție de lot de la redarea necesarului până la ieșirea din depozit.</p> <p>Fișa produsului Versiune 1 valabil de la lotul 2617 +</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |

| Ambalaj   |                                                                                                                                                                                                                         |
|-----------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Reciclare | <p>Licențiat conform ambalajului, număr licență DE1618662887322.</p> <p>Vă rugăm să duceți ambalajul la reciclare.</p> <div></div> |

| www.wiros.de |                                                                                                                                                                   |
|--------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| WEB          | <a href="https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/">https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/</a> |

| Variantă 1                  |                             |             |                    |                  |               |
|-----------------------------|-----------------------------|-------------|--------------------|------------------|---------------|
| Unitate de vânzare          | 100 bucată/Carton           |             |                    |                  |               |
| Strat de ambalaj 1          | 10 bucată/Pungă din plastic |             |                    |                  |               |
| Cantitate minimă de comandă | 1 Carton                    |             |                    |                  |               |
| Număr articole              | Nr. articol                 | Vopsea      |                    |                  | Toleranță     |
|                             | 85192322                    | albastru    | ≈ 90 x 210 x 20 cm |                  | ± 1 cm        |
| GTINs                       | Nr. articol                 | Unit of Use | Strat de ambalaj   | Strat de ambalaj | Carton        |
|                             | 85192322                    | -----       | 4051642375021      | -----            | 4051642875026 |

Cifrele referitoare la dimensiuni, greutate, grosimi și toleranțe trebuie înțelese ca valori nominale și pot varia.

Datele se bazează pe stadiul actual al cunoștințelor noastre. Nu reprezintă o asigurare garantată a caracteristicilor produsului și nu reprezintă un drept contractual. Datele care sunt mai vechi de 2 ani trebuie confirmate din nou.

Ne asumăm dreptul la erorile de introducere și la greșeli.

Fișele produsului puse la dispoziție sunt proprietatea WIROS Wilfried Rosbach GmbH. WIROS Wilfried Rosbach GmbH este proprietarul tuturor drepturilor de autor/utilizare și exploatare ale fișelor cu datele produselor. Nu este permisă modificarea fișelor cu datele produsului sau modificarea pictogramei. Fișele cu datele produsului puse la dispoziție pot fi utilizate doar împreună cu produsele originale WIROS.



# wiroSTRONGLAY

## PROTETOR DE COLCHÃO EM CPE

Faixa elástica circundante | Estampado



PREMIUM







# Folha de dados do produto

# wiroSTRONGLAY



| Fabricante                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|-----------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Empresa + Morada                        | WIROS Wilfried Rosbach GmbH, Karl-Arnold-Str. 5, 47877 Willich, Alemanha                                                                                                                                                                                                                                          |
| Marca comercial                         | care & serve®                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Descrição do produto                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| Categoria                               | PREMIUM                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| Designação do produto                   | care & serve® PREMIUM   wiroSTRONGLAY   Protetor de colchão em CPE<br>Faixa elástica circundante   Estampado                                                                                                                                                                                                      |
| Características do produto              | Estampada<br>Faixa elástica circundante                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| Material                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| Material                                | Polietileno cast                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| espessura do material                   | ≈ 0,05 mm (± 5%)                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| Utilização                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| Uso pretendido                          | Protetor de colchão descartável para proteger os colchões contra a humidade e a sujidade.                                                                                                                                                                                                                         |
| Contacto com alimentos                  | É permitido um contacto indireto breve com os alimentos.                                                                                                                                                                                                                                                          |
| Indicação de utilização                 | Produto descartável. <div></div>                                                                                                                                                                                             |
| Limitação                               | Não é adequado para embalar e armazenar alimentos.                                                                                                                                                                                                                                                                |
| Áreas de aplicação                      | Hospitais   lares da terceira idade   e outros meios profissionais <div></div>                                                                                                                                               |
| Informações adicionais sobre o material | sem látex <div></div>                                                                                                                                                                                                        |
| Indicação sobre a saúde                 | Tanto quanto se sabe, de acordo com o estado atual da tecnologia, os produtos não contêm qualquer substância tóxica, cancerígena ou mutagénica quando utilizados de acordo com a utilização prevista.<br>Este produto não contém qualquer alérgeno ou substância tóxica conhecida de acordo com as normas atuais. |
| Normas                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| VO (EU) 2023/988                        | Regulamento (UE) n.º 2023/988 relativo à segurança geral dos produtos                                                                                                                                                                                                                                             |
| VO (EG) 1935/2004                       | Regulamento relativo aos materiais e objetos de matéria plástica destinados a entrar em contacto com os géneros alimentícios <div></div>                                                                                     |
| VO (EU) 10/2011                         | Regulamento sobre materiais e objetos de plástico destinados a entrar em contato com alimentos                                                                                                                                                                                                                    |





# Folha de dados do produto

# wiroSTRONGLAY



## Utilização

|                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |  |  |
|--------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|
| Instruções de utilização | <p>Antes da utilização</p> <p>Retire o protetor descartável do colchão da embalagem e verifique se existem danos ou defeitos. Certifique-se de que está limpo e higiênico.</p> <p>Manuseamento</p> <p>Certifique-se de que o colchão está limpo e seco antes de utilizar o resguardo descartável. Se necessário, retire qualquer roupa de cama ou outras coberturas existentes do colchão.</p> <p>Coloque o protetor descartável sobre o colchão e posicione-o de modo a cobrir toda a superfície do colchão. Puxe o protetor sobre os cantos do colchão para o manter firmemente no lugar. Certifique-se de que o protetor encaixa de forma uniforme e suave.</p> |  |  |
| Nota de Segurança        | De acordo com a nossa análise de riscos de acordo com a EN ISO 14971:2019 + A11:2021, não são necessárias quaisquer instruções de segurança adicionais para este produto.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |  |  |
| Eliminação               | Os produtos não utilizados e não contaminados podem ser incinerados ou descartados de maneira ambientalmente correta. Os produtos contaminados devem ser descartados de acordo com as leis e regulamentos nacionais aplicáveis a cada tipo de contaminação.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |  |  |
| Validade                 | 5 anos a partir da data de produção, se não for usado e armazenado corretamente.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |  |
| Armazenagem              | Proteger da exposição ao sol.<br>Armazenar a seco.<br>Um armazenamento inadequado pode levar a uma redução na validade.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |  |  |
| Rastreabilidade          | Rastreabilidade relacionada ao lote desde a determinação de requisitos até a saída do armazém<br>Folha de dados do produto Versão 1 Válido a partir do lote 2617 +                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |  |  |

## Embalagem

|            |                                                                                                                                        |  |
|------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| Reciclagem | Licenciado de acordo com a norma alemã VerpackG, número de licença DE1618662887322.<br>Por favor, devolva a embalagem para reciclagem. |  |
|------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|

## www.wiros.de

|     |                                                                                                                                                                   |
|-----|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| WEB | <a href="https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/">https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/</a> |
|-----|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

## Variante 1

| Unidade de venda     | 100 unidade/Cartão   |             |                    |                        |
|----------------------|----------------------|-------------|--------------------|------------------------|
| Nível de embalagem 1 | 10 unidade/Saco poli |             |                    |                        |
| Quantidade mínima    | 1 Cartão             |             |                    |                        |
| Números de artigo    | Número de artigo     | Cor         | Tolerância         |                        |
|                      | 85192322             | azul        | ≈ 90 x 210 x 20 cm | ± 1 cm                 |
| GTINs                | Número de artigo     | Unit of Use | Nível de embalagem | Cartão                 |
|                      | 85192322             | -----       | 4051642375021      | -----<br>4051642875026 |

Os valores das dimensões, pesos, espessuras e tolerâncias devem ser entendidos como valores nominais e podem diferir.  
As informações são baseadas no estado atual do nosso conhecimento. Elas não são uma garantia dos recursos do produto e não fundamentam um entendimento contratual da lei Por favor, reconfirme as informações com mais de 2 anos.  
Erros ortográficos e equívocos reservados.  
As fichas técnicas do produto fornecidas são propriedade da WIROS Wilfried Rosbach GmbH. A WIROS Wilfried Rosbach GmbH é detentora de todos os direitos de autor, de utilização e exploração das fichas técnicas do produto. Não são permitidas quaisquer alterações às fichas técnicas do produto ou a utilização de pictogramas. As fichas técnicas do produto fornecidas só podem ser utilizadas em conjunto com os produtos originais WIROS.

## CPE ČIUŽINIO APSAUGOS

Elastingas guminis apvadas | Gruoblėtu paviršiumi

PREMIUM







# Gaminio duomenų lapas

## wiroSTRONGLAY



| Gamintojas        |                                                                           |
|-------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| Firma + Adresas   | WIROS Wilfried Rosbach GmbH, Karl-Arnold-Str. 5, 47877 Willich, Vokietija |
| Prekiniai ženklai | care & serve®                                                             |

| Gaminio aprašymas   |                                                                                                                    |
|---------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Kategorija          | PREMIUM                                                                                                            |
| Gaminio pavadinimas | care & serve® PREMIUM   wiroSTRONGLAY   CPE čiužinio apsaugos<br>Elastingas guminis apvadas   Gruoblėtu paviršiumi |
| Gaminio savybės     | Gruoblėtu paviršiumi<br>Elastingas guminis apvadas                                                                 |

| Medžiaga         |                     |
|------------------|---------------------|
| Medžiaga         | Tankus polietilenas |
| Medžiagos storis | ≈ 0,05 mm (± 5 %)   |

| Naudojimas                           |                                                                                                                                                                                                                                            |
|--------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Naudojimo paskirtis                  | Vienartinės čiužinio apsaugos čiužinio uždengimui nuo drėgmės ir nešvarumų.                                                                                                                                                                |
| Kontaktas su maisto produ            | Leidžiamas trumpalaikis, netiesioginis kontaktas su maisto produktais.                                                                                                                                                                     |
| Naudojimo nurodymas                  | Vienartinis gaminy <span data-kind="parent" data-rs="2"></span>                                                                                                                                                                            |
| Apribojimai                          | Netinka pakuoti ir saugoti maisto produktus.                                                                                                                                                                                               |
| Naudojimo sritys                     | Ligoninė   Slaugos namai   ir kiti specialistai <span data-kind="parent" data-rs="2"></span>                                                                                                                                               |
| Papildoma informacija apie medžiagas | be latekso <span data-kind="parent" data-rs="2"></span>                                                                                                                                                                                    |
| Nurodymai dėl sveikatos              | Kiek žinoma pagal esamą technikos lygį, gaminiuose nėra jokių toksiškų, kancerogeninių, mutageninių medžiagų, kai jie naudojami pagal paskirtį.<br>Pagal galiojančius standartus šis gaminy neturi žinomų alergenų arba toksiškų medžiagų. |

| Standartai        |                                                                                                                                                  |
|-------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| VO (EU) 2023/988  | Reglamentas (ES) Nr. 2023/988 dėl bendros gaminių saugos                                                                                         |
| VO (EG) 1935/2004 | Potvarkis dėl medžiagų ir objektų, pagamintų iš plastiko, kurie skirti liestis su maisto produktais <span data-kind="parent" data-rs="2"></span> |
| VO (EU) 10/2011   | Potvarkis dėl medžiagų ir daiktų iš plastiko, skirtų sąlyčiui su maisto produktais                                                               |





# Gaminio duomenų lapas

# wiroSTRONGLAY



| Naudojimas            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
|-----------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Naudojimo instrukcija | <p>Pirms lietošanas</p> <p>Izņemiet vienreizējās lietošanas matrača pārvalku no iepakojuma un pārbaudiet, vai nav bojājumu vai defektu. Pārliecinieties, vai tas ir tīrs un higiēnisks.</p> <p>Lietošana</p> <p>Pirms vienreizējās lietošanas matrača pārvalka lietošanas pārliecinieties, vai matracis ir tīrs un sauss. Ja nepieciešams, noņemiet no matrača esošo gultas veļu vai citus pārvalkus.</p> <p>Novietojiet vienreizējās lietošanas matrača pārvalku virs matrača un novietojiet to tā, lai tas nosegtu visu matrača virsmu. Pārvelciet pārvalku pāri matrača stūriem, lai pārvalks stingri turētos savā vietā. Pārliecinieties, vai pārvalks pieguļ vienmērīgi un gludi.</p> |
| Saugos nurodymas      | Pagal mūsų rizikos analizę remiantis EN ISO 14971:2019 + A11:2021, šiam gaminiui nereikalingi jokie papildomi saugos nurodymai.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| Utilizavimas          | Nepanaudoti ir neužteršti gaminiai gali būti deginami aplinkai saugiu būdu arba utilizuojami saugykloje. Užteršti gaminiai privalo būti utilizuojami pagal galiojančius nacionalinius įstatymus ir potvarkius atsižvelgiant į jų užterštumo pobūdį.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| Tinkamumas naudoti    | 5 metai nuo pagaminimo datos, jei nenaudotos ir tinkamai sandėliuotos.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Laikymo sąlygos       | <p>Saugokite nuo saulės spindulių.</p> <p>Laikykite sausoje vietoje.</p> <p>Netinkamos laikymo sąlygos gali sutrumpinti tinkamumo naudoti trukmę.</p> <div></div>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| Atsekamumas           | <p>Prekės partijos atsekamumas nuo paklausos tyrimo iki atsargų sumažinimo.</p> <p>Gaminio duomenų lapas Versija 1 galioja nuo prekės partijos 2617 +</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |

| Pakuotė    |                                                                                                                                                                                                                              |
|------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Perdirbama | <p>Licencija išduota pagal „VerpackG“, licencijos numeris DE1618662887322.</p> <p>Prašome pakuotę pristatyti perdirbti.</p> <div></div> |

| www.wiros.de |                                                                                                                                                                   |
|--------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| WEB          | <a href="https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/">https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/</a> |

| Variantas 1                        |                                  |             |                    |               |                |
|------------------------------------|----------------------------------|-------------|--------------------|---------------|----------------|
| Pardavimo pakuotė                  | 100 vienetas/Kartono dėžutė      |             |                    |               |                |
| 1 pakuotės lygis                   | 10 vienetas/Polietileno maišelis |             |                    |               |                |
| Mažiausias galimas užsakyti kiekis | 1 Kartono dėžutė                 |             |                    |               |                |
| Gaminio numeris                    | Gaminio numeris                  | Spalva      |                    |               | Tolerancija    |
|                                    | 85192322                         | mėlyna      | ≈ 90 x 210 x 20 cm |               | ± 1 cm         |
| GTINs                              | Gaminio numeris                  | Unit of Use | Lygių pakuotė      | Lygių pakuotė | Kartono dėžutė |
|                                    | 85192322                         | -----       | 4051642375021      | -----         | 4051642875026  |

Išmatavimų, svorio, storio ir tolerancijos duomenys yra tik formalūs ir gali skirtis.

Duomenys paremti mūsų turima dabartine informacija. Jie neužtikrina gaminio savybių ir nepagrindžia sutartinių teisinių santykių. Informaciją, kuri yra senesnė nei 2 metai, prašome patvirtinti iš naujo.

Galimi klaidingi duomenys ir neatitikimai.

Pristatomi gaminio duomenų lapai yra „WIROS Wilfried Rosbach GmbH“ nuosavybė. „WIROS Wilfried Rosbach GmbH“ yra gaminio duomenų lapų visų autorių (arba) naudojimo teisių savininkas. Draudžiama keisti gaminio duomenų lapus arba naudoti piktogramas.

Pristatomus gaminio duomenų lapus leidžiama naudoti tik su originaliais WIROS gaminiais.

## CPE MATRAČA AIZSARGS

Elastīga lente visā garumā | Reljefa virsma

PREMIUM







# Produkta datu lapa

# wiroSTRONGLAY



| Ražotājs                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
|-----------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Uzņēmums + Adrese                 | WIROS Wilfried Rosbach GmbH, Karl-Arnold-Str. 5, 47877 Willich, Vācija                                                                                                                                                                                                             |
| Preču zīme                        | care & serve®                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| Produkta apraksts                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Kategorija                        | PREMIUM                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| Produkta nosaukums                | care & serve® PREMIUM   wiroSTRONGLAY   CPE matrača aizsargs<br>Elastīga lente visā garumā   Reljefa virsma                                                                                                                                                                        |
| Produkta īpašības                 | Iespiesti<br>Elastīga lente visā garumā                                                                                                                                                                                                                                            |
| Materiāls                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Materiāls                         | Lietais polietilēns                                                                                                                                                                                                                                                                |
| Materiāla biezums                 | ≈ 0,05 mm (± 5 %)                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| Lietošana                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Lietošanas mērķis                 | Vienreizējās lietošanas matraču aizsargi matraču pārklāšanai, lai aizsargātu no mitruma un netīrumiem.                                                                                                                                                                             |
| Saskare ar pārtikas produk        | Ir pieļaujama īslaicīga netieša saskare ar pārtiku.                                                                                                                                                                                                                                |
| Lietošanas norādījums             | Vienreizlietojams produkts                                                                                                                                                                                                                                                         |
| Ierobežojums                      | Nav piemērots pārtikas produktu iepakojšanai un uzglabāšanai.                                                                                                                                                                                                                      |
| Pielietojuma jomas                | Slimnīca   Veco ļaužu pansionāts   u.c. speciālistu aprindas                                                                                                                                                                                                                       |
| Papildu informācija par materiālu | nesatur lateksu                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Norāde attiecībā uz veselīb       | Cik zināms saskaņā ar pašreizējo tehnikas attīstības līmeni, produkti nesatur toksiskas, kancerogēnas vai mutagēnas vielas, ja tos izmanto atbilstoši paredzētajam lietojumam.<br>Šis produkts nesatur zināmus alergēnus vai toksiskas vielas saskaņā ar pašreizējiem standartiem. |
| Standarti                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| VO (EU) 2023/988                  | Regula (ES) Nr. 2023/988 par ražojumu vispārēju drošumu                                                                                                                                                                                                                            |
| VO (EG) 1935/2004                 | Regula par plastmasas materiāliem un izstrādājumiem, kas paredzēti saskarei ar pārtikas produktiem                                                                                                                                                                                 |
| VO (EU) 10/2011                   | Direktīva par plastmasas materiāliem un izstrādājumiem, kas paredzēti saskarei ar pārtikas produktiem                                                                                                                                                                              |





# Produkta datu lapa

# wiroSTRONGLAY



| Lietošana              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
|------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Lietošanas instrukcija | <p>Pirms lietošanas</p> <p>Izņemiet vienreizējās lietošanas matrača pārvalku no iepakojuma un pārbaudiet, vai nav bojājumu vai defektu. Pārliecinieties, vai tas ir tīrs un higiēnisks.</p> <p>Lietošana</p> <p>Pirms vienreizējās lietošanas matrača pārvalka lietošanas pārliecinieties, vai matracis ir tīrs un sauss. Ja nepieciešams, noņemiet no matrača esošo gultas veļu vai citus pārvalkus.</p> <p>Novietojiet vienreizējās lietošanas matrača pārvalku virs matrača un novietojiet to tā, lai tas nosegtu visu matrača virsmu. Pārvelciet pārvalku pāri matrača stūriem, lai pārvalks stingri turētos savā vietā. Pārliecinieties, vai pārvalks pieguļ vienmērīgi un gludi.</p> |
| Drošības norāde        | Saskaņā ar mūsu riska analīzi, kas veikta atbilstoši EN ISO 14971:2019 + A11:2021, šim produktam nav nepieciešami papildu drošības norādījumi.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| Utilizācija            | Nelietotus un nekontaminētus produktus var sadedzināt vai utilizēt izgāztuvē vidi saudzējošā veidā. Kontaminēti produkti ir jāutilizē saskaņā ar spēkā esošajiem nacionālajiem likumiem un noteikumiem un atbilstoši kontaminācijas veidam.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| Derīguma termiņš       | 5 gadi no ražošanas datuma, ja produkts nav lietots un ir pareizi uzglabāts.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| Glabāšana              | <p>Sargājiet no saules stariem.</p> <p>Glabājiet sausā vietā.</p> <p>Nepareiza glabāšana var izraisīt derīguma termiņa saīsināšanos.</p> <div></div>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| Izsekojamība           | <p>Izsekojamas partijas no pieprasījuma noteikšanas līdz preču izsūtīšanai.</p> <p>Produkta datu lapa Versija 1 spēkā no partijas 2617 +</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |

| Iepakojums |                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Pārstrāde  | <p>Licencēts saskaņā ar Vācijas Likumu par iepakojumiem (VerpackG), licences numurs DE1618662887322.</p> <p>Lūdzu, nododiet iepakojumu otrreizējai pārstrādei.</p> <div></div> |

| www.wiros.de |                                                                                                                                                                   |
|--------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| WEB          | <a href="https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/">https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/</a> |

| Variants 1                      |                             |             |                    |                    |               |
|---------------------------------|-----------------------------|-------------|--------------------|--------------------|---------------|
| Pārdošanas vienība              | 100 Gab./Kartona kaste      |             |                    |                    |               |
| Iepakojuma līmenis 1            | 10 Gab./Polietilēna maisiņš |             |                    |                    |               |
| Minimālais pasūtīšanas daudzums | 1 Kartona kaste             |             |                    |                    |               |
| Preču numuri                    | Preces numurs               | Krāsa       |                    |                    | Pielaide      |
|                                 | 85192322                    | zilā krāsā  | ≈ 90 x 210 x 20 cm |                    | ± 1 cm        |
| GTINs                           | Preces numurs               | Unit of Use | Iepakojuma līmenis | Iepakojuma līmenis | Kartona kaste |
|                                 | 85192322                    | -----       | 4051642375021      | -----              | 4051642875026 |

Izmēru, svara, stiprības un pielaižu skaitliskās vērtības ir uzskatāmas par nominālajām vērtībām un var atšķirties no faktiskajām vērtībām.

Dati ir balstīti uz mūsu jaunākajām zināšanām. Tie negarantē produktu īpašības un nepamato līgumiskas saistības. Lūdziet apstiprināt datus, kas ir vecāki par 2 gadiem.

Ir iespējamas ievades kļūdas un kļūdaina informācija.

Sniegtās produktu datu lapas ir uzņēmuma WIROS Wilfried Rosbach GmbH īpašums. WIROS Wilfried Rosbach GmbH ir visu autortiesību, lietošanas tiesību un produktu datu lapu izmantošanas tiesību īpašnieks. Nav atļauts mainīt produktu datu lapas vai izmantot piktogrammas. Nodrošinātās produktu datu lapas drīkst izmantot tikai saistībā ar oriģinālajiem WIROS produktiem.

## СРЕ ПРОТЕКТОР ЗА МАТРАЦИ

Еластичен шнур по целия периметър | Релефна повърхност

PREMIUM







# Информационен лист за продукта

## wiroSTRONGLAY



| Производител                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|-------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Фирма + Адрес                 | WIROS Wilfried Rosbach GmbH, Karl-Arnold-Str. 5, 47877 Willich, Германия                                                                                                                                                                                                         |
| Търговска марка               | care & serve®                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Описание на продукта          |                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| Категория                     | PREMIUM                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| Наименование на продукта      | care & serve® PREMIUM   wirosSTRONGLAY   CPE протектор за матраци<br>Еластичен шнур по целия периметър   Релефна повърхност                                                                                                                                                      |
| Характеристики на продукта    | Щамповани<br>Еластичен шнур по целия периметър                                                                                                                                                                                                                                   |
| Материал                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| Материал                      | Лят полиетилен                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| Дебелина на материала         | ≈ 0,05 mm (± 5%)                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| Употреба                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| Употреба по предназначение    | Протектор за матраци за еднократна употреба за покриване на матраци срещу влага и замърсяване.                                                                                                                                                                                   |
| Контакт с хранителни продукти | Допуска се краткотраен индиректен контакт с хранителни продукти.                                                                                                                                                                                                                 |
| Указание за употреба          | Продукт за еднократна употреба                                                                                                                                                                                                                                                   |
| Ограничение                   | Не са подходящи за опаковане и съхранение на хранителни продукти.                                                                                                                                                                                                                |
| Области на приложение         | Болница   Дом за възрастни   и др. специализирани кръгове                                                                                                                                                                                                                        |
| Допълнителна информация за    | не съдържа латекс                                                                                                                                                                                                                                                                |
| Указание за здравето          | Доколкото е известно съгласно актуалното ниво на техниката, продуктите не съдържат токсични, канцерогенни или мутагенни вещества, ако се използват според предназначението им.<br>Този продукт не съдържа познати алергени или токсични вещества съобразно актуалните стандарти. |
| Стандарти                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| VO (EU) 2023/988              | Регламент (ЕС) № 2023/988 относно общата безопасност на продуктите                                                                                                                                                                                                               |
| VO (EG) 1935/2004             | Разпоредба за материали и предмети от синтетичен материал, които са предназначени за контакт с хранителни продукти                                                                                                                                                               |
| VO (EU) 10/2011               | Разпоредба за материали и предмети от пластмаса, които са предназначени за контакт с хранителни продукти                                                                                                                                                                         |





# Информационен лист за продукта

# wiroSTRONGLAY



| Приложение              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
|-------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Инструкция за употреба  | <p>Преди употреба</p> <p>Извадете калъфа за матраци за еднократна употреба от опаковката и го проверете за повреди или дефекти. Уверете се, че е чист и хигиеничен.</p> <p>Начин на използване</p> <p>Уверете се, че матракът е чист и сух, преди да използвате калъфа за матраци за еднократна употреба. При необходимост отстранете наличното спално бельо или други покрития от матрака.</p> <p>Поставете калъфа за еднократна употреба върху матрака и го разположете така, че да покрива цялата повърхност на матрака. Издърпайте калъфа над ъглите на матрака, за да го закрепите здраво на мястото му. Уверете се, че калъфът стои равномерно и гладко.</p> |
| Указание за безопасност | Съобразно нашия анализ на риска съгласно EN ISO 14971:2019 + A11:2021 не са необходими допълнителни указания за безопасност за този продукт.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| Изхвърляне              | Неизползвани и незамърсени продукти могат да бъдат изгорени по екологосъобразен начин или предадени в пункт за отпадъци. Замярзени продукти трябва да бъдат изхвърлени съгласно висящите национални закони и предписания в зависимост от вида на замърсяването.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Срок на годност         | 5 години от датата на производство, ако не са използвани и при правилно съхранение.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| Съхранение              | <p>Пазете от слънчево лъчение.</p> <p>Съхранявайте на сухо място.</p> <p>Неправилно съхранение може да доведе до намаляване на срока на годност.</p> <div></div>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| Обратна проследимост    | <p>Отнесена към партидите обратна проследимост от определянето на нуждата до излизането от склада.</p> <p>Информационен лист за продукта Версия 1 важи от партида 2617 +</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |

| Опаковка    |                                                                                                                                                                                                                                               |
|-------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Рециклиране | <p>Лицензирани съгласно Закона за опаковките VerpackG, номер на лиценз DE1618662887322.</p> <p>Моля, предайте опаковката за рециклиране.</p> <div></div> |

| www.wiros.de |                                                                                                                                                                   |
|--------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| WEB          | <a href="https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/">https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/</a> |

| Вариант 1                       |                                |             |                           |                 |               |
|---------------------------------|--------------------------------|-------------|---------------------------|-----------------|---------------|
| Продажна единица                | 100 броя/Кашон                 |             |                           |                 |               |
| Ниво на опаковката 1            | 10 броя/Полиетиленова торбичка |             |                           |                 |               |
| Минимално количество за поръчка | 1 Кашон                        |             |                           |                 |               |
| Каталожни номера                | Номер на артикул               | Цвят        | Допуск                    |                 |               |
|                                 | 85192322                       | сини        | ≈ 90 x 210 x 20 cm ± 1 cm |                 |               |
| GTINs                           | Номер на артикул               | Unit of Use | Плоска опаковка           | Плоска опаковка | Кашон         |
|                                 | 85192322                       | -----       | 4051642375021             | -----           | 4051642875026 |

Цифровите данни за размерите, теглата, дебелините и допуските трябва да се разбират като зададени стойности и могат да се различават.

Данните се базират на текущото ниво на нашите знания. Те не представляват гаранция за продуктови характеристики и не обосновават договорно правно разбиране. Моля, поискайте повторно потвърждение на данни, които са по-стари от 2 години.

Не се поема отговорност за печатни грешки.

Предоставените на разположение продуктови спецификации са собственост на фирма WIROS Wilfried Rosbach GmbH. Фирма WIROS Wilfried Rosbach GmbH е собственик на всички авторски права и права за употреба и експлоатация на продуктовите спецификации. Промяна на продуктовите спецификации или използване на пиктограмите не са разрешени. Предоставените на разположение продуктови спецификации могат да се използват само във връзка с оригиналните продукти на фирма WIROS.



Технічний лист

wiroSTRONGLAY



## ЧОХЛИ ДЛЯ МАТРАЦА СРЕ

Гумова стрічка по всьому периметру | Рельєфний



PREMIUM







# Технічний лист

# wiroSTRONGLAY



| Виробник          |                                                                           |
|-------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| Фірма + Адреса    | WIROS Wilfried Rosbach GmbH, Karl-Arnold-Str. 5, 47877 Willich, Німеччина |
| Торговельна марка | care & serve®                                                             |

| Опис продукту         |                                                                                                                  |
|-----------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Категорія             | PREMIUM                                                                                                          |
| Найменування продукту | care & serve® PREMIUM   wirosSTRONGLAY   Чохли для матраца CPE<br>Гумова стрічка по всьому периметру   Рельєфний |
| Властивості продукту  | Тиснений<br>Гумова стрічка по всьому периметру                                                                   |

| Матеріал          |                   |
|-------------------|-------------------|
| Матеріал          | Литний поліетилен |
| Товщина матеріалу | ≈ 0,05 мм (± 5%)  |

| Використання                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                       |
|-------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| Призначення                         | Одноразовий чохол для матраца для вкривання матраців від вологи та бруду.                                                                                                                                                                                                             |                                                                                       |
| Контакт з харчовими продуктами      | Припустимий короткочасний непрямий контакт з харчовими продуктами.                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                       |
| Інструкція щодо використання        | Виріб одноразового використання                                                                                                                                                                                                                                                       |  |
| Обмеження                           | Не придатні для пакування та зберігання харчових продуктів.                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                       |
| Галузі застосування                 | Лікарня   Будинок пристарілих   в тому числі групи фахівців                                                                                                                                                                                                                           |  |
| Інформація про добавки до матеріалу | без латексу                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |
| Вказівка щодо охорони здоров'я      | Наскільки відомо з сучасного рівня техніки, продукція не містить жодних токсичних, канцерогенних або мутагенних речовин, якщо вона використовується відповідно до свого призначення.<br>Цей виріб не містить відомі алергени або токсичні речовини відповідно до поточних стандартів. |                                                                                       |

| Стандарти         |                                                                                                      |
|-------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| VO (EU) 2023/988  | Регламент (ЄС) № 2023/988 про загальну безпеку виробу                                                |
| VO (EG) 1935/2004 | Розпорядження щодо матеріалів та виробів з пластмас, призначених для контакту з харчовими продуктами |
| VO (EU) 10/2011   | Розпорядження щодо матеріалів та виробів з пластмас, призначених для контакту з харчовими продуктами |





# Технічний лист

# wiroSTRONGLAY



| Використання              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
|---------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Інструкція з використання | <p>Перед використанням</p> <p>Вийміть одноразовий намотрацник з пакування та перевірте його на предмет пошкоджень та дефектів. Переконайтеся, що він чистий та гігієнічний.</p> <p>Використання</p> <p>Переконайтеся, що матрац чистий і сухий перед використанням одноразового намотрацника. Приберіть при потребі наявну постільну білизну або інші чохли з матраца.</p> <p>Покладіть одноразовий намотрацник на матрац та розташуйте його так, щоб він вкривав повністю всю поверхню матраца. Надягніть намотрацник на кути матраца, щоб чохол міцно тримався. Стежте за тим, щоб чохол був гладким та рівномірно розподіленим.</p> |
| Інструкція з безпеки      | Відповідно до нашого аналізу ризиків за EN ISO 14971:2019 + A11:2021 для цього виробу не потрібні додаткові вказівки з техніки безпеки.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| Утилізація                | Невикористані та незабруднені вироби можна спалювати екологічно безпечним чином або утилізувати в місцях для збору сміття. Забруднені вироби слід утилізувати відповідно до чинного національного законодавства та нормативно-правових актів, в залежності від типу забруднення.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| Термін служби             | 5 років з дати виготовлення, якщо вони не використовуються та правильно зберігаються.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| Зберігання                | <p>Захищати від сонячних променів.</p> <p>Зберігати в сухому місці.</p> <p>Неправильне зберігання може призвести до зниження терміну служби.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| Простежуваність           | <p>Простежуваність партії від визначення потреб аж до виходу зі складу.</p> <p>Технічний лист Версія 1 дійсний з партії 2617 +</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |



| Упаковка  |                                                                                                                                     |
|-----------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Переробка | <p>Ліцензовано згідно Закону про упаковку, номер ліцензії DE1618662887322.</p> <p>Будь ласка, поверніть упаковку для переробки.</p> |



| www.wiros.de |                                                                                                                                                                   |
|--------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| WEB          | <a href="https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/">https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/</a> |

| Варіант 1                       |                              |  |             |                           |                     |
|---------------------------------|------------------------------|--|-------------|---------------------------|---------------------|
| Торгова одиниця                 | 100 штук/Коробка             |  |             |                           |                     |
| Рівень упаковки 1               | 10 штук/Поліетиленовий мішок |  |             |                           |                     |
| Мінімальна кількість замовлення | 1 Коробка                    |  |             |                           |                     |
| Номери артикулу                 | Номер артикулу               |  | Колір       | Допустиме відхилення      |                     |
|                                 | 85192322                     |  | синій       | ≈ 90 x 210 x 20 cm ± 1 cm |                     |
| GTINs                           | Номер артикулу               |  | Unit of Use | Рівень упаковки           | Коробка             |
|                                 | 85192322                     |  | -----       | 4051642375021             | ----- 4051642875026 |

Цифрові дані розмірів, ваги, товщини та допустимих відхилень слід розуміти як номінальні величини, що можуть відрізнятися.

Дані базуються на поточному стані наших знань. Вони не є гарантованим запевненням щодо характеристик товару і не створюють договірного правового розуміння. Необхідно повторно засвідчити інформацію, якій більше ніж 2 роки.

Можливі друкарські та інші помилки.

Надані технічні паспорти продукту є власністю компанії WIROS Wilfried Rosbach GmbH. Компанія WIROS Wilfried Rosbach GmbH є власником усіх авторських прав, прав на використання та реалізацію технічних паспортів продукту. Не дозволяється змінювати технічні паспорти продукту або використовувати піктограми. Надані технічні паспорти продукту дозволяється використовувати лише у зв'язку з оригінальними продуктами WIROS.





Toote teabeleht

wiroSTRONGLAY



CPE-MADRATSIKATTED

Ümberringi töödeldud servaga kummipael | Pressitud



PREMIUM







# Toote teabeleht

## wiroSTRONGLAY



|                           |                                                                                                                                                                                                                                                      |
|---------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Tootja                    |                                                                                                                                                                                                                                                      |
| Ettevõtte + Aadress:      | WIROS Wilfried Rosbach GmbH, Karl-Arnold-Str. 5, 47877 Willich, Saksamaa                                                                                                                                                                             |
| Kaubamärk                 | care & serve®                                                                                                                                                                                                                                        |
| Tootekirjeldus            |                                                                                                                                                                                                                                                      |
| Kategooria                | PREMIUM                                                                                                                                                                                                                                              |
| Toote nimetus             | care & serve® PREMIUM   wirosSTRONGLAY   CPE-madratsikatted<br>Ümberringi töödeldud servaga kummipael   Pressitud                                                                                                                                    |
| Toote omadused            | Reljeefne<br>Ümberringi töödeldud servaga kummipael                                                                                                                                                                                                  |
| Materjal:                 |                                                                                                                                                                                                                                                      |
| Materjal:                 | Valatud polüetüleen                                                                                                                                                                                                                                  |
| Materjali tugevus         | ≈ 0,05 mm (± 5%)                                                                                                                                                                                                                                     |
| Kasutamine                |                                                                                                                                                                                                                                                      |
| Kasutusotstarve           | Madratsite niiskus- ja mustusvastaseks katmiseks ettenähtud ühekorra-madratsikatted.                                                                                                                                                                 |
| Kokkupuude toiduainetega  | Lühiajaline kaudne kokkupuude toiduainetega on lubatud.                                                                                                                                                                                              |
| Kasutusjuhised            | Ühekordselt kasutatav toode                                                                                                                                                                                                                          |
| Piirangud                 | Ei sobi toiduainete pakkimiseks ega hoiustamiseks.                                                                                                                                                                                                   |
| Kasutusvaldkonnad         | Haigla   vanadekodu   jt erialased ringkonnad                                                                                                                                                                                                        |
| Lisateave materjali kohta | ei sisalda lateksit                                                                                                                                                                                                                                  |
| Tervisega seotud märkus   | Praeguse tehnika taseme kohaselt ei sisalda tooted toksilisi, kantserogeenseid ega mutageenseid aineid, kui neid kasutatakse otstarbe kohaselt.<br>See toode ei sisalda teadaolevaid allergeene ega toksilisi aineid kehtivate standardite kohaselt. |
| Standardid                |                                                                                                                                                                                                                                                      |
| VO (EU) 2023/988          | ELi direktiiv nr 2023/988 üldise tooteohutuse kohta                                                                                                                                                                                                  |
| VO (EG) 1935/2004         | Määrus toiduga kokkupuutumiseks ettenähtud plastikmaterjalide ja -esemete kohta                                                                                                                                                                      |
| VO (EU) 10/2011           | Määrus toiduga kokkupuutumiseks ettenähtud plastikmaterjalide ja -esemete kohta                                                                                                                                                                      |





# Toote teabeleht

## wiroSTRONGLAY



| Kasutamine              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|-------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Kasutusjuhend           | <p>Enne kasutamist</p> <p>Võtke ühekorra-madratsikate pakendist välja ja kontrollige, et sellel ei oleks kahjustusi ega defekte. Veenduge, et see oleks puhas ja hügieeniline.</p> <p>Kasutamine</p> <p>Veenduge, et madrats oleks enne madratsikatte kasutamist puhas ja kuiv. Eemaldage madratsilt kogu olemasolev voodipesu või muud katted</p> <p>Laotage madratsikate madratsile ja paigutage see nii, et see kataks kogu madratsi pinna. Tõmmake kate üle madratsi nurkade, et hoida kate kindlalt paigal. Veenduge, et kate sobiks ühtlaselt ja sujuvalt.</p> |
| Ohutusjuhised           | Meie riskianalüüsi kohaselt, mis tehti standardi EN ISO 14971:2019 + A11:2021 järgi, ei ole selle toote jaoks vaja rohkem lisaohutusjuhiseid.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| Kasutusest kõrvaldamine | Kasutamata ja saastumata tooted võib põletada keskkonnasõbralikult või ladestada prügilasse. Saastunud tooted tuleb olenevalt saastumisviisist kõrvaldada vastavalt kehtivatele riiklikele seadustele ja määrustele.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| Säilivus                | 5 Viis aastat alates tootekuupäevast, kui on kasutamata ja õigesti hoiustatud.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| Hoiustamine             | <p>Kaitsta päikesekiirguse eest.</p> <p>Hoiustada kuivas keskkonnas.</p> <p>Mittevastav hoiustamine võib vähendada säilivust.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Jälgitavus              | <p>Partiipõhine jälgitavus alates vajaduste hindamisest kuni laost väljaminekuni.</p> <p>Toote teabeleht Versioon 1 Kehtib alates partiist 2617 +</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |



| Pakendamine |                                                                                                                                    |
|-------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Taaskasutus | <p>Litsentseeritud vastavalt Saksa pakendiseadusele, litsentsinumber DE1618662887322.</p> <p>Palun viige pakend taaskasutusse.</p> |



| www.wiros.de |                                                                                                                                                                   |
|--------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| WEB          | <a href="https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/">https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/</a> |

| Variant 1               |                |  |             |                |                |                    |        |
|-------------------------|----------------|--|-------------|----------------|----------------|--------------------|--------|
| Müügiühik               | 100 Tk/Kartong |  |             |                |                |                    |        |
| Pakkimistasand 1        | 10 Tk/Kilekott |  |             |                |                |                    |        |
| Tellimuse miinimumkogus | 1 Kartong      |  |             |                |                |                    |        |
| Toote number            | Tootenumber    |  |             |                | Värvus         | Hälve              |        |
|                         | 85192322       |  |             |                | sinine         | ≈ 90 x 210 x 20 cm | ± 1 cm |
| GTINs                   | Tootenumber    |  | Unit of Use | Pakkimistasand | Pakkimistasand | Kartong            |        |
|                         | 85192322       |  | -----       | 4051642375021  | -----          | 4051642875026      |        |

Mõõtmeid, raskust, tugevust ja hälbeid iseloomustavad arvanded on sihtväärtused ja võivad erineda.

Andmed tuginevad meie praegustele teadmistele. Need ei taga tootemaduste üldhinnangut ega põhjenda lepingujärgset õigust. Laske üle kahe aasta vanused andmed uuesti kinnitada.

Sisestusvead ja vead on reserveeritud.

Esitatud toote andmelehed on ettevõtte WIROS Wilfried Rosbach GmbH omand. WIROS Wilfried Rosbach GmbH on toote andmelehtede kõikide autori- ja kasutusõiguste omanik. Toote andmelehti pole lubatud muuta ega piktogramme kasutada. Esitatud toote andmelehti tohib kasutada ainult koos ettevõtte WIROS originaaltoodetega.



CPE-PATJANSUOJUS

Kauttaaltaan kiinnitetty kuminauha | Kohokuvioitu



PREMIUM







# Tuotetietolehti

# wiroSTRONGLAY



| Valmistaja                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
|-------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Yritys + Osoite               | WIROS Wilfried Rosbach GmbH, Karl-Arnold-Str. 5, 47877 Willich, Saksa                                                                                                                                                                                                                                  |
| Tavaramerkki                  | care & serve®                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| Tuotekuvaus                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| Kategoria                     | PREMIUM                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| Tuotenimike                   | care & serve® PREMIUM   wiroSTRONGLAY   CPE-patjansuojus<br>Kauttaaltaan kiinnitetty kuminauha   Kohokuvioitu                                                                                                                                                                                          |
| Tuotteen ominaisuudet         | Painettu<br>Kauttaaltaan kiinnitetty kuminauha                                                                                                                                                                                                                                                         |
| Materiaali                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| Materiaali                    | Cast polyetyleni                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| Materiaalivahvuus             | ≈ 0,05 mm (± 5 %)                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| Käyttö                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| Käyttötarkoitus               | Kertakäyttöiset patjansuojukset patjojen suojaamiseen kosteudelta ja lialta.                                                                                                                                                                                                                           |
| Elintarvikekosketus           | Lyhytaikainen, epäsuora kosketus elintarvikkeiden kanssa on sallittu.                                                                                                                                                                                                                                  |
| Käyttöohje                    | Kertakäyttötuote                                                                                                                                                                                                  |
| Rajoitukset                   | Ei sovellu elintarvikkeiden pakkaamiseen ja varastointiin.                                                                                                                                                                                                                                             |
| Käyttöalueet                  | Sairaalat   Vanhainkodit   Muut alan yritykset                                                                                                                                                                    |
| Materiaalin lisätiedot        | Lateksiton                                                                                                                                                                                                        |
| Terveysteen liittyviä tietoja | Sikäli kuin tekniikan uusimman tason mukaan tiedetään, tuotteet eivät sisällä myrkyllisiä, karsinogeenisia tai mutageenisia aineita, jos niitä käytetään käyttötarkoituksen mukaisesti.<br>Tämä tuote ei sisällä tunnettuja allergeeneja tai myrkyllisiä aineita voimassaolevan standardin mukaisesti. |
| Standardit                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| VO (EU) 2023/988              | Yleisestä tuoteturvallisuudesta annettu asetus (EU) N:o 2023/988                                                                                                                                                                                                                                       |
| VO (EG) 1935/2004             | Muovista valmistettujen, elintarvikkeiden kanssa kosketuksiin joutuvia materiaaleja ja esineitä koskeva määräys                                                                                                   |
| VO (EU) 10/2011               | Asetus elintarvikkeiden kanssa kosketukseen joutuvista muovisista materiaaleista ja tarvikkeista                                                                                                                                                                                                       |





# Tuotetietolehti

# wiroSTRONGLAY



| Käyttö            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|-------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Käyttöohje        | <p>Ennen käyttöä</p> <p>Poista kertakäyttöinen patjansuojus pakkauksesta, ja tarkasta, onko siinä vaurioita tai vikoja. Varmista, että se on puhdas ja hygieeninen.</p> <p>Käsittely</p> <p>Varmista, että patja on puhdas ja kuiva ennen kuin käytät kertakäyttöistä patjansuojusta. Poista mahdolliset lakanat tai muut suojukset patjalta.</p> <p>Aseta kertakäyttöinen patjansuojus patjan päälle niin, että se peittää patjan koko pinnan. Vedä suojus patjan reunojen yli, jotta se pysyy tiukasti paikallaan. Varmista, että suojus on tasaisesti ja sileästi.</p> |
| Turvallisuushjeet | Standardin EN ISO 14971:2019 + A11:2021 mukaan tehdyn riskianalyysimme perusteella tälle tuotteelle ei tarvita lisäturvaohjeita.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| Hävittäminen      | Käyttämättömät ja kontaminoitumattomat tuotteet voidaan polttaa ympäristöä säästävällä tavalla tai toimittaa kaatopaikalle. Kontaminoituneet tuotteet täytyy hävittää kontaminoitumistavan mukaan voimassa olevia kansallisia lakeja ja määräyksiä noudattaen.                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| Säilyvyysaika     | 5 vuotta valmistuspäivästä, mikäli tuote on käyttämätön ja varastoitu oikein.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| Varastointi       | <p>Suojaa auringonvalolta.</p> <p>Säilytettävä kuivassa.</p> <p>Epäasianmukainen varastointi voi lyhentää säilyvyysaikaa.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| Jäljitettävyys    | <p>Eräkohtainen jäljitettävyys tarvearvioinnista aina varastosta poistumiseen.</p> <p>Tuotetietolehti Versio 1 voimassa alkaen erästä 2617 +</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |



| Pakkaus   |                                                                                                                                   |
|-----------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Kierrätys | <p>Lisensoitu Saksan pakkauslain (VerpackG) mukaisesti, lisenssinumero DE1618662887322.</p> <p>Toimita pakkaus kierrätykseen.</p> |



| www.wiros.de |                                                                                                                                                                   |
|--------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| WEB          | <a href="https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/">https://www.wiros.de/shop/hygieneprodukte/matratzenschoner/wirostronglay/</a> |

| Vaihtoehdot 1     |                           |             |                    |             |               |
|-------------------|---------------------------|-------------|--------------------|-------------|---------------|
| Myyntiyksikkö     | 100 Kappale/Pahvilaatikko |             |                    |             |               |
| Pakkaustaso 1     | 10 Kappale/Muovipussi     |             |                    |             |               |
| Minimitilausmäärä | 1 Pahvilaatikko           |             |                    |             |               |
| tuotenumero       | Tuotenumero               |             | Väri               | Toleranssi  |               |
|                   | 85192322                  | sininen     | ≈ 90 x 210 x 20 cm | ± 1 cm      |               |
| GTINs             | Tuotenumero               | Unit of Use | Pakkaustaso        | Pakkaustaso | Pahvilaatikko |
|                   | 85192322                  | -----       | 4051642375021      | -----       | 4051642875026 |

Mittoa, painoja, vahvuuksia ja toleransseja koskevat luvut ovat ohjearvoja ja voivat poiketa todellisista arvoista.

Annetut tiedot perustuvat tämänhetkisiin tietoihimme. Ne eivät kuitenkaan anna takuuta tuotteen ominaisuuksista eivätkä aikaansaa sopimuksellista oikeussuhdetta. Jos tiedot ovat yli kaksi vuotta vanhoja, pyydä niille vahvistus.

Mahdollisuus näppäily- ja muihin virheisiin varataan.

Saatavilla olevat tuotteen tietolehdet ovat WIROS Wilfried Rosbach GmbH:n omaisuutta. WIROS Wilfried Rosbach GmbH omistaa kaikki tuotteen tietolehtien tekijän-, käyttö- ja hyödyntämis oikeudet. Tuotteen tietolehtien muuttaminen tai piktogrammien käyttäminen on kielletty. Saatavilla olevia tuotteen tietolehtiä saa käyttää vain yhdessä alkuperäisten WIROS-tuotteiden kanssa.